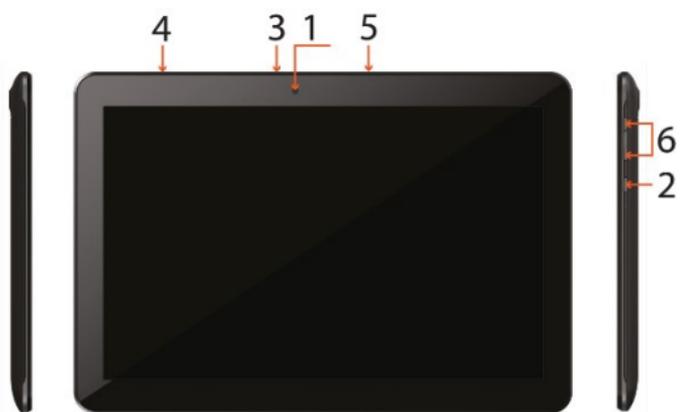




Viva 1003G



User manual	4
Manual de utilizare	12
Ръководство за употреб	20
Uživatelská příručka	27
Manual de usuario	32
Használati utasítás	39
Instrukcja obsługi	47
Гид пользователя	56



EN

- 1 Front camera
- 2 Power button
- 3 MicroUSB plug
- 4 Microphone
- 5 Earphone jack
- 6 Volume
- 7 MicroSD slot
- 8 Speaker
- 9 SIM slot
- 10 Back camera

RO

- 1 Camera fata
- 2 Buton pornire
- 3 Mufa MicroUSB
- 4 Microfon
- 5 Mufa casti
- 6 Buton volum
- 7 Slot Micro SD
- 8 Difuzor
- 9 Slot SIM
- 10 Cameră spate

BG

- 1 Предна камера
- 2 бутона захранване
- 3 Micro USB щепсел
- 4 микрофон
- 5 жак за слушалки
- 6 обем бутон
- 7 MicroSD слот
- 8 говорител
- 9 слот Сим
- 10 Задна камера

CZ

- 1 Přední kamera
- 2 On/off tlačítko
- 3 Micro USB konektor
- 4 Mikrofon
- 5 Konektor sluchátek
- 6 Tlačítka pro ovládání hlasitosti
- 7 Slot pro paměťovou kartu
- 8 Reproduktor
- 9 Slot SIM
- 10 Zadní kamera

ES

- 1 Cámara frontal
- 2 Botón de encendido
- 3 Enchufe micro USB
- 4 Micrófono
- 5 Auricular jack
- 6 Volumen
- 7 Ranura MicroSD
- 8 Altavoz
- 9 Slot SIM
- 10 Cámara trasera

HU

- 1 Első kamera
- 2 Bekapcsoló gomb
- 3 MicroUSB csatlakozó
- 4 Mikrofon
- 5 Fülhallgató jack
- 6 Hangerő
- 7 MicroSD slot
- 8 hangszóró
- 9 Slot SIM
- 10 Vissza kamera

PL

- 1 Przednia kamera
- 2 Przycisk zasilania
- 3 Złącze micro USB
- 4 Mikrofon
- 5 Złącze słuchawek
- 6 Przycisk głośności
- 7 Złącze microSD
- 8 Głośnik
- 9 Slot SIM
- 10 Tylna kamera

RU

- 1 передняя камера
- 2 кнопка питания
- 3 MicroUSB разъем
- 4 микрофон
- 5 разъем для наушников
- 6 том
- 7 слот MicroSD
- 8 спикер
- 9 SIM-слот
- 10 Задняя камера

User manual

Allview Viva 1003G

Foreword

Thank you for purchasing our product.

These operational guidelines for the user are to ensure you a quick and convenient use. Read the instructions carefully before use.

There will be no separate notice in the case of any change in the content of this text.

This company will continue to provide new functions for the development of the product and there will be no separate modification in case of any change in the product's performance and functions. While this unit is used as a mobile hard disk, this company will not be held liable for the security of the files saved on the disk.

If the actual setup and the application methods are not identical to those as set forth in this manual, please access the latest product information from the company's website.

Basic Operations

Power on

In the shutdown state, long press the Power button.

Power off

In the power on state, long press the Power key 3 seconds, then, from the pop-up device options, select "Power off" for shut down.

Sleep

Under normal operating conditions, short press the power button to put into standby. Now, the screen will close. Short press the power button again to resume the normal mode. You can set the device to automatically enter in sleep mode after a desired time of non-operation.

Power reset

If you experience a slow operation of the device in normal use, you can shut down and power on again to reset the operating system.

Screen time out

If you do not touch the player within the set time, and do not activate it from the button, the screen will be automatically turned off.

In any state, short press Power button for activation; Then slide the lock upwards to the green spot, which will give access to the upper interface.

If it is necessary to deactivate the screen timeout function, you can set the [Screen timeout] option under [Display] function into "Never".

Using the Micro SD card

After this unit is connected to the computer, you will find two moving disks. The first one is the built-in memory disk for this unit and the other is the disk for the MicroSD card. If no card is inserted, the second disk cannot be opened. This unit supports the extension of the MicroSD card from 128MB to 128GB.

Inserting and Unmounting the Micro SD card

Inserting:

Put the Micro SD card face up (side with words), and slightly force the card into the socket of the card, i.e. connecting the unit. Under this state, you can play the content in the Micro SD card.

Unmounting:

Slightly push the Micro SD, and it will bounce by a section, and then you can take it out.

Caution:

Please perform inserting and unmounting operations when power is off! Otherwise, it will lead to the loss or damage of the files within the unit! If no card is inserted, the device will be unable to perform read and write operations for the disk notes of the later removable disk (Micro SD card).

Battery:

High capacity Polymer battery is used for this unit.

The available duration of the battery power depends on volume, types of playing files and operation of batteries. The player can be set up by the user as "user define power off time" or "display setup" to save batteries.

Charging:

This unit can be recharged by USB port, and you can also use DC Charger:

- take out the DC charger, plug it into the wall outlet with AC 220V, then plug in the charging jack into the device USB plug.

Warnings for charging:

A new battery may be empty and not charged before you get the device.

If the device is not used for a long time, it is better to charge it to full capacity every 2 or 3 months during storage.

The power adapter is a key component of the portable player, which plays a crucial role in keeping the portable player's normal work and protecting your security, when using the player. A long-term customer survey and after-sales service practice shows that the malfunction of the portable player, in many cases was caused by using inappropriate accessories, in particular the power adapter.

Using a substandard power adapter will considerably shorten the life of the portable player, the voltage instability will seriously affect the normal work of the portable player and bring permanent damage to the player's performance and reliability. Using a substandard power adapter will also reduce the sound quality of

the players and shut down the player when you use it. In addition, using a substandard power adapter will cause combustion and explosion which will disserve the safety of the consumers.

Return to main interface

In any interface, touch icon " " to access the main interface.

Return to upper interface or menu

In any interface, touch icon "", click the " " key to access the upper interface or menu. You can also short press the " " key for that.

Points for Attention

Do not use the player in exceptionally cold or hot, dusty, damp or dry environments;

Do not drop the player while using it.

Please charge your battery when:

A. Battery power icon shows an empty icon;

B. The system automatically shuts down and the power is soon off when you switch on the unit once again;

C. There is no response if you operate on any key;

Please do not disconnect power abruptly when the player is being formatted or in the process of uploading or downloading. Otherwise it may lead to errors in the program;

When this unit is used as a mobile disk, the user shall store or export files in the proper file management operation method. Any improper operation method may lead to the loss of files, for which this Company will not be held liable;

Please do not disassemble this unit by yourself. If there is any issue, please contact the dealer;

There will be no separate notice in the case of any change in the functions and performance of this product;

To avoid the problems that might occur with the service shops approved by Visual Fan Ltd. (because Visual Fan reserves the right to stop the collaboration with any service shop which was previously approved and mentioned in the warranty card on the date on which the product batch was sold on the market), before taking a product to the service shop, please check the updated list of approved service shops on Allview website at the section: "Support&Service – Approved service".

Warning: We take no responsibility for situations where the phone is used other than as provided in the manual.

Our company reserves the right to make changes in the content of the manual without making this public.

These changes will be posted on the company website to the product it amends. Also, we are not responsible for any printing errors. The contents of this manual may be different from that in the product. In this last case will be considered.

Do not cover the antenna with your hand or other objects. Failure to comply results in connectivity issues and rapid discharge of the battery.

All applications provided by third parties and installed on this device may be modified and/or stopped at any moment. Visual Fan Ltd will not be responsible in any way for modifications of the services or content of these applications. Any request or question regarding third party applications may be addressed to owners of these applications.

For more product details visit www.allviewmobile.com

Due to the used enclosure material, the product shall only be connected to a USB interface of version 2.0 or higher. The connection to a so called power USB is prohibited.

The adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible. It is recommended that the tablet is kept at a minimum of 25mm away from any body part.

Do not use the device in an environment with too high or too low temperature, never expose it under strong sunshine or in a too wet environment.

The maximum operating ambient temperature of the equipment is 40°C

CAUTION! RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED WITH AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

This device has been tested and meets applicable limits for Radio Frequency (RF) exposure. Specific Absorption Rate (SAR) refers to the rate at which the body absorbs RF energy. SAR limits are 1.6 Watts per kilogram (over a volume containing a mass of 1 gram of tissue) in countries that follow the United States FCC limit and 2.0 W/kg (averaged over 10 grams of tissue) in countries that follow the European Council limit. Tests for SAR are conducted using standard operating positions, with the device transmitting at its highest certified power level, in all tested frequency bands. To reduce exposure to RF energy, use a hands-free accessory or other similar options to keep this device away from your head and body. Carry this device at least 5 mm away from your body to ensure exposure levels remain at or below the as-tested levels. Choose the belt clips, holsters, or other similar body-worn accessories which do not contain metallic components to support operation in this manner. Cases with metal parts may change the RF performance of the device, including its compliance with RF exposure guidelines, in a manner that has not been tested or certified, and the use such accessories should be avoided.

For your safety, it is recommended that, during charging, you don't keep the device near your body, and that you place it on an inflammable stand. We recommend that, during nighttime, you put the phone away, at a minimal distance of 1 meter.

Settings

In the main menu, select the "Settings" option to be able to access the System Settings folder. Directly click to get into the set options interface.

Description of functions:

WiFi

Wi-Fi: Open/close the wireless connection

Data usage

Display data usage

Sound setting

Volumes: set the notification, the media and the alarm clock volume.

Default notification: click to open notifications settings menu.

Touch sounds: if checked, pressing the touch screen will make a sound

Display settings

Brightness: adjust brightness of the screen.

Wallpaper: you can choose wallpaper from Gallery and Wallpaper

Sleep: Setting screensaver standby time.

When the device is in stand-by the Wi-Fi function will be deactivated to save battery.

Font size: set the font size

Storage

Check the PMP memory and available storage.

Battery

Shows information about battery status and usage

Apps

Here you can view and manage the installed applications

Accounts and sync

Information and sync settings for your user accounts.

Location services

Contains settings for activation or deactivation of the localization options.

Security

Screen lock: set screen lock method: slide, pattern, PIN, password.

Make passwords visible: if marked you may see the letters typed in the password box.

Unknown sources: allows you to install applications that do not come from Google Play.

Language & input

Set language and area, input method etc.

Backup & reset

Can backup and restore the device settings and data

Date & time

Set the date, time, time zone and time display format

Accessibility

Options for screen rotation, text magnifier, password spelling etc.

Developer options

Settings and options for Android™ developers.

About device

Check the device software version and other information.

Connect to the computer

This device can be connected to a PC through the USB cable, by which the data is copied or deleted. The specific procedure is as follows.

1. Connect the device through the USB cable to the PC's USB port and you will get the notification "USB already connected".
2. Click "USB already connected" notice options, and choose the "open USB storage devices", and you can manage the files from the memory of your device.

Factory data reset

If this device has a bug, or third party software installed to run this device is unusual, choose the recovery factory Settings, remove the third party software, and restore the state out by default. Go to "Settings"- "Privacy ", select "Factory data reset" item, confirm, and it will remove all the data.

Common troubleshooting

What is the APK file? What is the connection between the APK file and Android PMP?

A: APK is the abbreviation of Android Package. APK files can be installed and executed directly into the Android system of the device.

How do I get the APK application?

A: You can download via PC-side installation, you can also download and install it from Google Play.

Why is the WIFI connection breaking?

A: If the "screen time" option is set, when the player is in standby for a certain amount of time, the WIFI function will be closed, for battery purposes; When you reactivate it, the WIFI function takes about 5 seconds to resume automatic connection.

Why some downloaded APK programs do not work properly?

A: The hardware and software of the Android system have certain requirements. Some APK programs have not been tested to see if they meet those requirements. If you download an untested APK program, it might not operate as it should and it

also might damage the device.

Why doesn't the device show the charging state?

A: When the battery is extremely low, you need to use a DC charger. It must charge at least half an hour to show charging status.

Why doesn't the gravity sensor work?

A: This device has a gravity sensor, so that the screen can switch. However, some applications do not support the gravity induction function. Thus, when this type of application is activated, the device cannot perform the screen switching.

Device can't boot

- 1) Check the battery level
- 2) After checking the battery, reconnect the ac adapter
- 3) If after charging it is still unable to boot, please contact our customer service

I can't hear the sound in the headset

- 1) Please check that the volume is not set to 0
- 2) Please check whether the headphones are connected

Device charging shows abnormalities

- 1) Please confirm that the use of the equipment complies with the charger of the device charger requirements
- 2) If charging through USB, please do not connect to computers lead USB interface

Why some downloaded videos cannot be played?

This device is compatible with formats of video files from the internet but due to the fact that video formats may vary, there is a possibility not to be compatible with some of them. In these cases, it is recommended to use the PC and some video conversion software to get to a compatible format.

Manual de utilizare

Viva 1003G

Prefata

Multumim pentru ca ati cumparat produsul.

Cititi acest manual al utilizatorului pentru a va asigura o utilizare rapida si facila.

Acest dispozitiv este un player portabil de cea mai inalta calitate care vine cu o serie remarcabila de functii. Nu vor exista notificari separate in cazul unor schimbari de continut ale acestui text.

Aceasta companie va continua sa furnizeze noi functii pentru dezvoltarea produsului, si nu vor exista schimbari separate in cazul unei modificari de performanta sau de functii. Cat timp acest aparat este folosit ca mediu de stocare mobil, aceasta companie nu este raspunzatoare pentru siguranta fisierelor salvate pe disc.

In cazul in care configurariile reale si metodele de aplicare nu sunt identice cu cele prezentate in continuare in acest manual, va rugam sa accesati site-ul companiei pentru ultimele informatii despre produs.

Operatii de baza

Pornire

Apasati lung butonul Pornire/Oprire.

Oprire

In modul de functionare, tineti apasata tasta Pornire/Oprire pentru 3 secunde, apoi selectati „Oprire dispozitiv” din meniul afisat pentru a opri dispozitivul.

Stand-by

In conditiile normale de operare, apasati scurt butonul Pornire/Oprire, iar ecranul se va inchide. Apasati scurt butonul Pornire/Oprire din nou pentru a reveni in modul normal de utilizare. Tableta poate intra automat in modul stand-by dupa o anumita perioada de inactivitate.

Resetare

Daca in procesul de utilizare dispozitivul se blocheaza, se poate efectua o repornire forzata prin apasarea butonului Reset sau prin apasarea, timp de 10 secunde, a butonului Pornire/Oprire.

Inchidere automata ecran

Daca nu folositi dispozitivul in timpul prestabilit, ecranul se va opri in mod automat.

In orice stare, apasati scurt butonul Pornire/Oprire pentru activare, apoi glisati simbolul de deblocare pentru a accesa interfata precedenta.

Daca este necesara dezactivarea functiei de inchidere automata a ecranului, o puteti configura din Setari -> Afisare -> Inactivitate ecran

Utilizarea unui card Micro SD

Dupa ce dispozitivul a fost conectat la calculator, veti gasi doua spatii de stocare. Primul reprezinta memoria integrata si celalalt este cardul Micro SD.

Daca nu exista un card introdus, al doilea spatiu nu va putea fi accesat. Acest aparat suporta carduri Micro SD cu capacitati cuprinse intre 128MB si 128GB.

Inserarea si extragerea unui card Micro SD

Inserarea cardului:

Tineti cardul Micro SD conform simbolului inscriptionat pe carcasa tabletei si inserati-l cu grija in locas. Acum puteti accesa continutul cardului Micro SD.

Extragerea cardului:

Impingeti usor cardul Micro SD in interior, apoi eliberati, dupa care il puteti scoate.

Precautii:

Efectuati actiunile de inserare si de extragere a cardului cat timp aparatul este oprit! Altfel, riscati pierderea sau distrugerea datelor stocate! Daca nu exista un card introdus, calculatorul nu va putea efectua operatii de scriere sau de citire de pe dispozitivul mobil (Micro SD card).

Bateria:

Dispozitivul foloseste o baterie Litiu-Polimer de mare capacitate.

Durata de pastrare a energiei depinde atat de marimea si tipul fisierelor accesate, cat si de operatiile efectuate pe dispozitiv. Aparatul poate fi configurat de utilizator in meniul Setari -> Afisare pentru a salva energie.

Incarcarea:

Dispozitivul poate fi reincarcat prin cablul USB sau folosind alimentatorul.

Conectati alimentatorul la priza de curent alternativ 220V, apoi introduceti mufa alimentatorului in portul USB al dispozitivului.

Avertismente la incarcare:

O baterie noua poate sa nu fie incarcata inainte sa fie introdusa in dispozitiv.

Daca aparatul nu este folosit pentru o perioada lunga de timp, se recomanda o incarcare completa la fiecare doua sau trei luni in timpul inactivitatii.

Alimentatorul este un dispozitiv cheie al aparatului portabil, care joaca un rol crucial in pastrarea parametrilor optimi de functionare si in protejarea personala in timpul utilizarii. Un studiu indelungat, realizat cu ajutorul clientilor si al departamentelor de service arata ca, in majoritatea cazurilor, defectele

dispozitivului portabil au fost cauzate de folosirea accesoriilor necorespunzatoare, in special a alimentatorului.

Utilizarea alimentatoarelor neadecvate va micșora simțitor durata de utilizare a aparatului, instabilitatea tensiunii va afecta serios funcționarea normală și va cauza defecte permanente dispozitivului și performanțelor acestuia. Nefolosirea unui alimentator adecvat va reduce, de asemenea, calitatea audio a aparatului, și va duce la oprirea acestuia în timpul utilizării. În plus, există posibilitatea exploziei sau a arderii aparatului, punând în pericol siguranța utilizatorului.

Revenire la interfața principală.

Din orice interfață, atingeți pictograma "" pentru a accesa interfața principală.

Revenire la interfața precedentă

Din orice interfață, atingeți pictograma "" pentru a reveni la meniul sau interfața anterioară.

De luat în considerare

Nu folosiți dispozitivul într-un mediu excesiv de rece sau de cald, prafuit, umed sau uscat;

Nu lăsați dispozitivul să cadă în timpul utilizării;

Reincarcați bateria când:

- Pictograma de baterie indică o baterie goală;
- Sistemul de operare se oprește automat și se închide imediat după ce încercați o repornire;
- Nu există niciun răspuns la apăsarea unui buton;

Nu deconectați alimentatorul brusc, în timp ce dispozitivul este formatat sau în timpul unui proces de încărcare sau descărcare. Altfel riscați o eroare în program. Când dispozitivul este folosit ca mediu de stocare mobil, utilizatorul trebuie să stocheze fișierele prin metode adecvate de gestionare a datelor. Orice metodă improprie poate duce la pierderea fișierelor, pentru care această companie nu se face răspunzătoare.

Nu demontați dispozitivul. Dacă există probleme, contactați furnizorul;

Nu vor exista notificări ulterioare în cazul modificării funcțiilor sau performanțelor acestui produs; Pentru a evita probleme care pot să apară cu service-uri care nu mai sunt aprobate de SC Visual Fan SRL (deoarece Visual Fan își rezervă dreptul de a înceta colaborarea cu orice service colaborator aprobat, existent pe certificatul de garanție la data punerii în vânzare pe piața a lotului de produse), înainte de a duce un produs în service va rugăm să consultați lista actualizată a service-urilor aprobate, existentă pe siteul Allview

la secțiunea "Suport&service-service autorizat".

Atentie: Nu ne asumăm responsabilitatea pentru situațiile în care telefonul este folosit în alt mod decât cel prevăzut în manual.

Compania noastră își rezervă dreptul de a aduce modificări în conținutul manualului fără a face public acest lucru. Aceste modificări vor fi afișate pe site-ul companiei la produsul la care se aduc modificări. De asemenea, nu ne asumăm răspunderea pentru eventualele erori de tipar.

Conținutul acestui manual poate fi diferit de cel existent în produs. În acest caz ultimul va fi luat în considerare.

Nu acoperiți antena cu mâna sau alte obiecte, nerespectarea acestei indicații ducând la probleme de conectivitate și descărcarea rapidă a bateriei.

Aplicațiile care însoțesc produsul și sunt furnizate de terțe părți pot fi oprite sau întrerupte în orice moment. S.C. Visual Fan S.R.L. se deține în mod explicit de orice responsabilitate sau răspundere privind modificarea, oprirea ori suspendarea serviciilor/conținutului puse la dispoziție de către terțe părți prin intermediul acestui dispozitiv. Întrebările sau alte solicitări legate de acest conținut ori servicii se vor adresa direct furnizorilor proprietari ai acestora.

Pentru mai multe detalii despre produs accesați www.allviewmobile.com.

Din cauza materialului utilizat, produsul trebuie să fie conectat numai la un USB cu versiunea 2.0 sau mai mare. Alimentarea la oricare alt tip de USB este interzisă. Este recomandat ca tableta să fie ținută la cel puțin 25 mm de partea corpului.

Nu utilizați tableta într-un mediu cu temperatură prea mare sau prea mică.

Nu expuneți niciodată tableta la lumină solară directă sau într-un mediu cu umiditate ridicată. Temperatura ambientală maximă de funcționare a echipamentului este de 40 °C

ATENȚIE ! RISC DE EXPLOZIE DACĂ BATERIA ESTE ÎNLOCUITĂ CU UN TIP INCORRECT. ELIMINAȚI BATERIILE UZATE ÎN CONFORMITATE CU INSTRUCȚIUNILE !

Acest dispozitiv a fost testat și îndeplinește limitele aplicabile pentru radiofrecvență (RF). Rata specifică de absorbție (SAR) se referă la rata la care organismul absoarbe energia RF. Limitele SAR sunt de 1,6 W/kg (peste un volum ce conține o masă de 1 gram de țesut) în țările care urmează limita Statele Unite ale Americii FCC și 2,0 W / kg (în medie pe 10 grame de țesut), în țările în care urmează Consiliul cu privire la limită a Uniunii Europene. Testele pentru SAR sunt efectuate folosind poziții de operare standard, cu dispozitivul transmitând la cel mai înalt nivel de putere, în toate benzile de frecvență testate. Pentru a reduce expunerea la energie RF, utilizați un accesoriu pentru mâini libere sau altă opțiune similară pentru a menține dispozitivul la distanță de cap și corp. Transportați acest dispozitiv de cel puțin 5 mm distanța de corp pentru a menține nivelul de expunere la sau sub nivelurile testate.

Optați pentru accesorii ce nu conțin părți metalice pentru a nu sprijini funcționarea în acest mod. Cele cu piese metalice pot modifica performanța RF a dispozitivului, inclusiv conformitatea acestuia cu liniile directe de expunere la RF, într-un mod care nu a fost testat sau certificat, și trebuie evitată utilizarea unor astfel de accesorii.

Pentru siguranța dvs. este recomandat ca în timpul încărcării să nu țineți dispozitivul în apropierea corpului și să îl plasați pe un suport neinflamabil. Va recomandăm ca pe timpul nopții să puneți telefonul la o distanță de minim 1 metru de dumneavoastră.

Setari

Din meniul principal, selectați opțiunea "Setari" pentru a accesa directorul de configurare al sistemului.

Descrierea funcțiilor:

WiFi

Wi-Fi: Porneste/opreste conexiunea wireless;

Utilizare conexiune de date

Afiseaza informatii despre utilizarea conexiunilor de date.

Setari de sunet

Volum: Reglare volum pentru notificari, alarma si continut media;

Notificari implicite: click pentru a afisa meniul de configurare a notificarilor;

Sunete la atingere: daca este bifat, la atingerea ecranului se va auzi un sunet;

Sunet la blocarea ecranului: daca este bifat, la blocare/deblocare se va auzi un sunet.

Setari ecran

Luminozitate: Reglare luminozitate ecran;

Imagine de fundal: puteti alege imaginea de fundal din aplicatia super-HD player;

Sleep: Activare/Dezactivare inchidere automata. Cand dispozitivul se afla in mod stand-by, functia WIFI va fi dezactivata pentru economie de energie;

Dimensiune font: Configurarea dimensiunii scrisului;

Stocare

Verificati memoria disponibila pentru stocare.

Acumulator

Afiseaza date despre starea de incarcare.

Aplicatii

Afisarea si gestionarea aplicatiilor instalate.

Conturi si sincronizare

Date si setari de sincronizare pentru conturile dumneavoastra de utilizator.

Servicii de localizare

Contine setari pentru activarea sau dezactivarea localizarii automate prin conexiunea Wifi.

Securitate

Blocare ecran: Configurare modalitate de blocare: glisare, dupa model, PIN sau parola.

Parola vizibila: Daca este bifat, se afiseaza caracterele tastate in spatiul de introducere al parolei.

Sursa necunoscuta: Permite instalarea aplicatiilor care nu provin din Google Play.

Limba si introducere

Schimbarea limbii, a zonei si metodei de introducere a textului etc.

Copie de rezerva si resetare

Se poate realiza o copie de rezerva si reveni la setari anterioare, se pot reseta contoarele de date.

Ora si data

Reglare data, ora, fus orar si format de afisare a ceasului.

Accesibilitate

Optiuni de marire a textului, activare rotire ecran, rostire parole etc.

Optiuni dezvoltator

Contine setari si optiuni pentru dezvoltatorii de software Android™.

Despre dispozitiv

Verificare versiune de software si alte informatii.

Conectarea la PC

Acest dispozitiv se poate conecta la calculator prin intermediul cablului USB pentru operatii de copiere, stergere si mutare a datelor. Procedura este urmatoarea:

1. Conectati produsul la calculator prin intermediul cablului USB. Va apare notificarea "USB conectat".
2. Click pe notificarea "USB conectat", si selectati "deschidere dispozitiv USB", apoi de pe calculator puteti gestiona fisierele din memoria produsului dumneavoastra.

Revenire la setarile din fabrica

Daca sistemul de operare sau aplicatiile instalate nu mai functioneaza corespunzator, stergeti aplicatiile din meniul "Setari" si reveniti la setarile de fabrica. Din meniul "Setari" - "Privat", selectati "Resetare din fabrica", confirmati, si stergeti toate datele.

Rezolvarea problemelor uzuale

Ce este fisierul APK? Care este legatura dintre el si Android?

R: APK este prescurtarea de la Android Package, adica pachet de instalare Android. Fisierul APK pot fi executate si instalate direct din sistemul de operare Android al produsului.

Cum se obtine aplicatia APK?

R: Aplicatiile se pot descarca si instala de pe calculator sau din Google Play . De ce se intrerupe conexiunea WiFi?

R: Daca timpul de inactivitate pentru oprirea ecranului este setat, functia WiFi se va dezactiva dupa depasirea timpului respectiv pentru a economisi energie. Dupa revenirea din stand-by, conexiunea WiFi se va relua in aprox. 5 secunde.

De ce unele aplicatii APK nu functioneaza corespunzator?

R: Multe aplicatii sunt propuse si puse la dispozitie de dezvoltatori, fara a efectua in prealabil teste de compatibilitate cu sistemele de operare si configuratia hardware a diferitelor modele de produse, deci pot exista aplicatii APK care nu sunt in totalitate compatibile cu aparatul dumneavoastra.

De ce nu se afiseaza starea de incarcare?

R: Atunci cand nivelul de incarcare al bateriei este redus, este nevoie ca alimentatorul sa fie conectat timp de 30 de minute sau mai mult pentru ca starea de incarcare sa fie afisata.

De ce nu functioneaza mereu senzorul de gravitatie?

R: Acest aparat are incorporat un senzor gravitacional utilizat pentru rotirea ecranului, iar unele aplicatii nu sunt proiectate sa implementeze aceasta functie.

Aparatul nu porneste.

R: 1. Verificati nivelul de incarcare al bateriei.

2. Conectati alimentatorul si verificati din nou.

3. Daca dupa incarcare dispozitivul nu porneste, contactati furnizorul.

Nu se aude nimic in casti.

R : 1. Verificati ca nivelul volumului sa nu fie 0.

2. Verificati conectarea corecta a castilor.

Incarcarea aparatului este defectuoasa.

R :1. Asigurati-va ca folositi un echipament de incarcare ce respecta specificatiile alimentatorului standard al dispozitivului.

2. Nu folositi alimentatoare USB.

De ce unele filme descarcate nu sunt redare corect?

R : Acest dispozitiv este compatibil cu formatele fisierelor video de pe internet. Insa, din cauza faptului ca formatele video disponibile difera foarte mult, playerul poate fi incompatibil cu unele dintre acestea. In asemenea cazuri, se recomanda folosirea calculatorului si a unui program de conversie video pentru a converti fisierul video intr-un format compatibil.

Allview Viva 1003G

Ръководство за употреба

Благодарим Ви за покупката на този продукт.

Моля, прочетете внимателно инструкциите в това ръководство преди да започнете да използвате таблета.

При необходимост, фирмата ще продължи да развива софтуера и функциите на таблета, като не предвижда промени в това ръководство. Реалната настройка и приложения може да не са напълно идентични на тези, посочени в това ръководство.

При използването на таблета като мобилен твърд диск, фирмата не носи отговорност за сигурността на файловете, записани в диска.

Основни операции

Включване

Натиснете и задръжте бутона "⏻"

Изключване

Когато таблета е включен, натиснете и задръжте бутона "⏻" за 3 сек. Ще се появи прозорец на екрана - изберете " Изключване " за да го изключите напълно.

„Спящ режим“

В нормален режим, при натискане за кратко бутона за Включване, дисплея изгасва и таблета преминава в този режим. Натиснете отново за кратко бутона за Включване и дисплея ще светне и ще мине в нормален режим.

Ако не използвате таблета, след определено време екрана изгасва и той преминава автоматично в този режим. Вие може да укажете времето за изключване или да забраните изключването в меню настройки на дисплея.

Използване на Микро SD карта

При свързване на таблета с кабел към компютър, на екрана на компютъра ще се появят две нови прикачени сменяеми дискови устройства – първото е вградената памет на таблета, а второто е Микро SD картата на таблета. Ако има инсталирана такава, Вие ще може да разгледате нейното съдържание, ако не - второто дисково устройство ще е недостъпно. Този таблет поддържа Микро SD карти - памет с размер от 128MB до 128GB.

Вкарване и изваждане на Микро SD карта

Вкарване:

Поставете Микро SD картата с лицето нагоре и я плъзнете леко в гнездото.

Изваждане:

Натиснете леко навътре Микро SD картата и тя ще излезе малко, след това може да я издърпате.

Внимание:

*Моля, вкарвайте и изкарвайте Микро SD картата при изключен таблет!
В противен случай, може да повредите картата и да загубите съхранените файлове на нея!*

Батерия:

В този модел таблет е използвана полимерна батерия с голям капацитет. Продължителността на работа без зареждане зависи от зададения от настройките режим и използваните приложения, но най-вече от активността и яркостта на дисплея, който може да се регулира от меню настройки на дисплея.

Зареждане:

Устройството може да се зарежда през USB порта или DC Адаптера, включен в комплекта.

Предупреждения при зареждане:

Новата батерия може да е напълно изтощена и да е необходимо нейното зареждане, преди първоначалното използване на таблета. Ако не се използва дълго време, моля зареждайте напълно устройството поне веднъж на 2-3 месеца.

Използването на оригиналния DC адаптор е задължително за оптималната работа на устройството. Използването на други такива, много често води до дефекти, които не могат да бъдат покрити от производствената гаранция. Моля, използвайте само оригинални аксесоари.

Връщане към Основният екран

Във всяко отворено приложение, натиснете "  " за да се върнете на основния екран.

Връщане към предишно приложение или по-горно меню

Натиснете иконата "  ", за да се върнете към предишно приложение или по-горно меню. Това става и при натискане за кратко на бутона "  "

ВНИМАНИЕ

Не използвайте устройството при температури, които са прекалено високи или прекалено ниски, при висока влага или запрашеност. Не го излагайте на пряка слънчева светлина.

Внимавайте да не го изпуснете по време на работа с него.

Зареждайте батерията когато:

А. Иконата за състоянието на батерията показва, че е изтощена;

В. Системата се изключва сама, кратко време след включване;

С. Бутоните не са активни изобщо.

Моля, не се опитвайте да разглобявате сами устройството – при необходимост обърнете се към упълномощен сервиз.

Не се препоръчва да се използва таблета по време на шофиране. Ако трябва да го използвате, винаги използвайте системата "свободни ръце" при шофиране. Първата и основна грижа е безопасността на движение по пътищата при шофиране .

Изключете таблета, когато сте в самолет. Смущения причинени от него могат да влияят на безопасността на въздухоплаването.

Внимание: Не поемаме отговорност за ситуации, в които телефонът се използва различно от предвиденото в ръководството.

Нашата компания си запазва правото да прави промени в съдържанието на наръчника, без да прави публично достояние.

Тези промени ще бъдат публикувани на уебсайта на компанията към продукта, който изменя. Също така, ние не носим отговорност за грешки при печатане. Съдържанието на това ръководство може да бъде различно от това в продукта. В последния случай ще бъде разгледан. Производителя - Visual Fan Ltd., си запазва правото да спре работа със всеки сервизен център, упоменат на гаранционната карта, към датата на закупуване на продукта.

За да избегнете недоразумения, преди да занесете устройството за ремонт в някой от сервизите, моля проверете на страницата <http://www.allviewmobile.com>, дали избрания сервиз фигурира в обновения списък с упълномощени сервизи.

Не покривайте антената с ръка или от други предмети. Неспазването води до проблеми за свързване и бързо освобождаване от отговорност на батерията. Всички приложения, предоставени от трети страни, както и инсталирани на това устройство, могат да бъдат модифицирани и / или спрени във всеки един момент. Visual Fan ООД не носи отговорност по никакъв начин за модификации на услугите или съдържанието на тези приложения. Всяко искане или въпрос по отношение на приложения на трети лица, може да бъде адресирано до собствениците на тези приложения.

За повече подробности кликнете www.allviewmobile.com

Следната декларация трябва да бъде добавена в ръководството на потребителя:

Поради използвания материал, продуктът трябва да бъде свързан само към USB

Интерфейс на версия 2.0 или по-нова. Свързването към така нареченото USB захранване е забранено.

Адаптерът трябва да бъде монтиран в близост до оборудването и да е лесно достъпен.

Не използвайте мобилния телефон при твърде висока или твърде ниска температура на околната среда.

Никога не излагайте мобилния телефон на силно слънце или прекалено влажна среда. Препоръчва се таблетката да се държи на разстояние най-малко 25 мм от всяка част на тялото.

Максималната допустима температура на околната среда за нормално функциониране на оборудването е 40 °C.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: РИСК ОТ ЕКСПЛОЗИЯ, ВКЛЮЧИТЕЛНО, КОГАТО БАТЕРИЯТА СЕ ПОДМЕНИ С РАЗЛИЧЕН ВИД ОТ ФАБРИЧНИЯ ТАКЪВ. ИЗВЪРЛЯНЕТО НА ПОЛЗВАНИТЕ БАТЕРИИ СЕ ИЗВЪРШВА СЪГЛАСНО ИНСТРУКЦИИТЕ.

Това устройство е тествано и отговаря на приложимите ограничения за излагане на радио честота (RF). Специфичната абсорбционна скорост (SAR) се отнася до скоростта, с която тялото абсорбира RF енергия. Ограниченията за SAR са 1,6 вата на килограм (над обем, съдържащ маса от 1 грам тъкан) в страни, които следват границата на FCC на Съединените щати и 2,0 W / kg (средно за 10 грама тъкан) в страни, които следват ограниченията приети на Съвета на Европейския съюз. Тестовите за SAR се извършват при използване на стандартни работни позиции, като устройството предава най-високото си сертифицирано ниво на мощност във всички тествани честотни ленти. За да намалите излагането на радиочестотна енергия, използвайте аксесоар за свободни ръце или друга подобна опция, за да пазите устройството далеч от главата и тялото си. Носете това устройство поне на 5 мм от тялото си, за да сте сигурни, че нивата на експозиция остават на или под нивата на тестване. Изберете аксесоар за колан, калъф или други подобни, но без метални компоненти, които поддържат операцията по този начин. Калъфи с метални части могат да променят RF производителността на устройството, включително спазването на указанията за експозиция на радиочестотния спектър по начин, който не е тестван или сертифициран и използването на такива аксесоари трябва да се избягва.

За Вашата безопасност се препоръчва по време на зареждането да не държите устройството близо до тялото си и да го поставите на незапалима повърхност. Препоръчваме Ви през нощта да слагате телефона далеч от вас на минимално разстояние от 1 метър

Настройки

В главното меню изберете опция настройки, за да имате достъп до системните настройки.

Описание на функциите

WiFi

Wi-Fi: включване/изключване на безжичната връзка.

За разширени Wi-Fi настройки натиснете иконата 

Използване на данни

Показва използване на данните.

Настройки на звука – Audio profiles.

Звуци: Настройки на различни режими на системните звуци и звънене .

Звуци на докосване: след активиране дисплеят ще издава звук при докосване

Дисплей

Яркост: Задайте регулиране на яркостта на дисплея.

Тапет: може да изберете вашият основен тапет от Галерия или Тапети.

Спящ режим: настройка на времето за преминаване в режим screensaver.

Хранилище

Проверете паметта с която разполагате.

Батерия

Дава информация за количеството на заряда в батерията.

Приложения

Можете да покажете на дисплея и да управлявате инсталираните приложения.

Акаунти и синхронизация

Информация за инсталираните приложения и акаунти.

Сигурност

Заклучване на екрана: Настройки и начини на заключване на екрана ,

Приплъзване, PIN , и пароли за всички механизми.

Език и въвеждане

Настройки на езика, метод на въвеждане , FunctionStorage и други.

Резервни копия и нулиране

Можете да архивирате и да възстановявате оригиналните настройки на устройството си.

Дата и час

Настройки на дата, час, часови зони.

Програмиране на включването / изключването на захранването

Може да зададете час за Вкл./Изкл. на устройството за всеки ден от седмицата.

Достъпност

Управление на функции, улесняващи употребата.

Опции на програмиста

Настройки и опции за OS Android™ .

Всичко за телефона

Проверете софтуерната версия на устройството и друга информация.

Връзка с компютър

Устройството може да бъде свързано чрез USB кабела с вашият компютър и така да прехвърляте информация между двете устройства. Това става по

следният начин:

- 1.Свържете таблета с USB порта на вашият компютър чрез USB кабела от комплекта,след което на екрана на таблета ще се изпише "USB connected".
- 2.Натиснете "USB already connected" и изберете "open USB storage devices", след което отворете директорията в която са дисковете на вашият компютър , където устройството ще бъде разпознато като външен disc U.

Пълен ресет на таблета

Ако таблета е забил или се държи странно, работи бавно или изхабява бързо батерията – най - вероятно това се дължи на качен допълнително несъвместим софтуер. Преди да го занесете в сервиз – моля опитайте да върнете таблета в начално състояние, като изчистите всички настройки през меню „Настройки“ – „Резервни копия и нулиране“ – „Възстановяване на фабрични настройки“

Внимание: Това ще изтрие всички приложения и данни, качени до момента.

Uživatelská příručka

Viva 1003G

Předmluva

Děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu. Toto je uživatelská příručka, která Vám zajistí rychlé, snadné a pohodlné používání. Před použitím produktu si příručku pečlivě přečtěte.

I přesto, že je toto zařízení používáno jako přenosný pevný disk, neneseme žádnou zodpovědnost za uložené soubory a data a za jejich bezpečnost.

Bezpečnost při řízení: Nepoužívejte zařízení, pokud řídíte!

Vypněte zařízení, pokud se nacházíte v letadle.

Pouze autorizované servisní středisko může toto zařízení opravovat. Pokud se jej pokusíte opravit sami, nebo v neautorizovaném středisku, ztratíte tím záruku.

Se zařízením používejte pouze příslušenství schválené výrobcem.

Neneseme žádnou zodpovědnost za situace, kdy je zařízení využíváno jinak, než je uvedeno v této příručce. Naše společnost si vyhrazuje právo měnit obsah příručky.

Základní operace

Zapnutí

Pokud je tablet vypnutý, zapněte ho dlouhým stiskem on/off tlačítka (na obr. č. 2.).

Vypnutí

Pokud je tablet zapnutý, dlouze stiskněte (cca 3 sek.) on/off tlačítko (na obr. č. 2.).

Zobrazí se tabulka s možnostmi, kde zvolte Vypnout.

Uspání

Kdykoliv můžete tablet uspat krátkým stisknutím on/off tlačítka. Opětovným stisknutím ho zase probudíte a můžete pokračovat v práci.

Restart

Pokud Váš tablet bude pracovat pomalu, restartujte operační systém vypnutím a opětovným zapnutím tabletu.

Režim spánku

Zvolte Nastavení > Displej > Režim spánku a nastavte si dobu, po jejíž uplynutí v nečinném stavu dojde k automatickému uspání tabletu.

Použití paměťové karty micro SD

Paměťovou kartu vložte do slotu pro paměťovou kartu (viz. obrázek na straně 2). Po následovném připojení tabletu k počítači pomocí micro USB kabelu, se Vám na PC zobrazí dvě velkokapacitní úložiště. První je vnitřní paměť tabletu a druhé je úložiště paměťové karty. Pokud není v tabletu vložena paměťová karta, druhé úložiště nelze otevřít. Tablet podporuje paměťové karty o kapacitě 128 MB až 128GB.

Vložení paměťové karty

Na zadní straně tabletu nad fotoaparátlem sejměte krytku slotů. Paměťovou kartu vložte do příslušného slotu (obr. na straně 2) dle předkresleného symbolu.

Vytažení paměťové karty

Jemně zatlačte paměťovou kartu a poté ji vyjměte.

Upozornění!

Vložení a vytažení paměťové karty provádějte pouze když je tablet vypnutý. V opačném případě nemusí tablet paměťovou kartu správně detekovat, nebo může dojít k poškození uložených dat.

Baterie

V tabletu je použitý lithium-polymerový akumulátor s vysokou kapacitou. Výdrž tabletu závisí na několika aspektech jako např. četnost používání tabletu, intenzita jasu, zapnuté funkce (GSM, WiFi, atd). Přístroj je možné dobíjet pomocí micro USB kabelu.

Varování: Před prvním spuštěním tabletu plně dobijte. V případě že není přístroj pravidelně používán, je dobré ho nabíjet každé 2 měsíce na maximální kapacitu. Pro nabíjení používejte pouze příslušenství schválené výrobcem. Použití nestandardní nabíječky zkrátí životnost tabletu, nebo ho nenávratně poškodí!

Návrat na úvodní obrazovku

Kdekoliv můžete stisknout ikonku domečku  na spodní liště, která vás vrátí na úvodní obrazovku. Pokud se chcete vrátit pouze o jeden krok zpět, stiskněte ikonku šipky .

Varování:

Nepoužívejte tablet v mimořádně teplém, chladném, prašném nebo vlhkém prostředí!

Nedovolte, aby tablet spadl na zem.

Když indikátor baterie ukazuje nízkou kapacitu, připojte tablet na nabíječku.

Neodpojujte micro USB kabel, pokud zrovna kopírujete data do počítače, nebo jiného zařízení. Jinak dojde k přerušení kopírování a porušení souborů.

Nedemontujte sami zařízení! Pokud tablet nefunguje správně, kontaktujte prodejce.

Pozor: Neneseme žádnou odpovědnost za situace kdy telefon je používán jinak, než je uvedeno v příručce.

Naše společnost si vyhrazuje právo měnit obsah příručky, aniž by to zveřejňovala. Tyto změny budou uvedené na stránkách společnosti u výrobku, u kterého byly provedeny změny. Rovněž nejsme zodpovědní za žádné tiskové chyby. Obsah této příručky může být odlišný od toho, který je uveden u výrobku. V tomto případě, posledně jmenovaný bude platný

Všechny změny budou uvedeny na webových stránkách www.allviewmobile.com v sekci s konkrétním produktem. Obsah této příručky se může lišit od elektronické verze uložené na webových stránkách.

Nezakrývejte anténu rukou, nebo jinými předměty. Nedodržení tohoto bodu vede k rychlému vybití přístroje nebo k problémům se signálem.

Neručíme za funkčnost aplikací třetích stran a nejsme odpovědní za jejich obsah. Kvůli použitému materiálu musí být produkt připojen pouze k USB rozhraní verze 2.0 nebo vyšší. Jiné připojení, než uvedené je zakázáno.

Adaptér musí být instalován v blízkosti zařízení a musí být snadno přístupný. Nepoužívejte mobilní telefon v prostředí s příliš vysokou nebo příliš nízkou teplotou, nikdy nevystavujte mobilní telefon silnému slunečnímu světlu nebo příliš vlhkému prostředí. Doporučuje se, aby telefon byl alespoň 25 mm od jakékoli části těla.

Maximální provozní teplota zařízení je 40°C.

UPOZORNĚNÍ NA RIZIKO VÝBUCHU, POKUD JE BATERIE VYMĚNĚNA NESPRÁVNÝM TYPEM. ZLIKVIDUJTE POUŽITÉ BATERIE PODLE POKYNŮ

Toto zařízení bylo testováno a splňuje příslušné limity pro rádiové frekvence (RF). Specific Absorption Rate (SAR), odkazuje na míru, kterou tělo absorbuje vysokofrekvenční energii. Limity SAR jsou 1,6 wattů na kilogram (v objemu obsahujícím 1 gram tkáně) v zemích, které se řídí limity FCC Spojených států a 2,0 W / kg (v průměru 10 gramů tkáně) v zemích, které se řídí limity Evropské unie. Zkoušky SAR jsou prováděny za použití standardních provozních poloh, přičemž zařízení vysílá na nejvyšší certifikované výkonové úrovni ve všech testovaných kmitočtových pásmech. Chcete-li snížit vystavení RF energie, použijte handsfree příslušenství nebo jinou podobnou možnost, abyste udržovali toto zařízení mimo dosah hlavy a těla. Noste toto zařízení nejméně 5 mm od těla, abyste zajistili, že úrovně vystavení zůstanou na nebo pod úrovní testovaných pouzdra. Použijte pouzdra a podobná příslušenství, která toto zajistí. Pouzdra s kovovými součástmi mohou měnit vysokofrekvenční výkon zařízení, včetně jeho souladu s pokyny pro vystavení vysokofrekvenčnímu záření, takovým způsobem, který nebyl testován ani certifikován, a mělo by se zabránit používání tohoto příslušenství.

Pro vaši bezpečnost se doporučuje, aby během nabíjení zařízení nedrželo v blízkosti těla a aby bylo umístěno na nehořlavou plochu. Doporučujeme vám, abyste v noci telefon odkládali v minimální vzdálenosti 1 metr od sebe.

Nastavení

V hlavním menu zvolte "Nastavení".

Popisy funkcí:

Bezdrátová připojení a sítě

Správa SIM - Nastavení SIM karty a mobilních dat.

Wi-Fi - Vyhledávání a nastavení Wi-Fi sítí.

Přenesená data – Přehled datového provozu.

Zařízení

Zvukové profily - Nastavení zvuků, hlasitosti atd.

Displej - Nastavení jasu, režimu spánku atd.

Úložiště - Správa interního a externího úložiště.

Baterie - Zobrazí přehled o stavu baterie.

Aplikace - Správa nainstalovaných aplikací.

Osobní

Poloha - Umožňuje zapnout nebo vypnout polohové služby.

Zabezpečení - Zapnutí zámku obrazovky, šifrování atd.

Jazyk a zadávání - Nastavení jazyka, rozložení klávesnice atd.

Zálohování a obnovení - Možnost zálohy a obnovení dat v přístroji.

Systém

Datum a čas - Nastavení data a času, časového pásma atd.

Naplánovat zapnutí/vypnutí

Usnadnění - Obsahuje funkce k usnadnění ovládání tabletu.

Tisk - Nastavení vzdáleného tisku (Cloud Print)

Informace o tabletu

Připojení k PC

Tablet můžete připojit k PC pomocí micro USB kabelu. Přes počítač pak můžete spravovat data v tabletu (kopírovat, mazat atd.).

Připojte tablet k PC přiloženým micro USB kabelem. Na tabletu v notificační liště se zobrazí "USB připojeno".

Rozklikněte notifikaci a stiskněte tlačítko "Zapnout úložiště USB". Poté se vám v PC tablet zobrazí jako nové velkokapacitní úložiště.

Uvedení tabletu do továrního nastavení

Pokud je tablet infikovaný, nebo obsahuje příliš aplikací třetích stran, můžete ho vrátit do továrního nastavení, abyste zabránili jeho pomalému chodu. Učinite tak v Nastavení > Zálohování a obnovení dat > Obnovení továrních dat.

FAQ - často kladené otázky

Co je to soubor APK?

Zkratka APK znamená Android™ Package a je to instalační soubor aplikace.

Jak získám instalační soubor APK?

Nejjednodušší cestou pro nainstalování nové aplikace je využít obchod Google Play, který je předinstalovaný v tabletu.

Proč mi zařízení nesignalizuje nabíjení baterie?

Pokud byl tablet úplně vybit, je potřeba ho nechat zapojený na nabíječku alespoň hodinu než začne signalizovat nabíjení.

Proč neslyším hudbu ve sluchátkách?

Zkontrolujte zapojení sluchátek. Pokud jsou zapojeny správně, ujistěte se, že nemáte hlasitost sniženu na minimum.

Proč nejde tablet zapnout?

Připojte ho na nabíječku a nabíjejte minimálně hodinu pro případ, že by byl úplně vybitý. Pokud i přesto nepůjde zapnout, kontaktujte prodejce.

MANUAL DE USUARIO

Allview Viva 1003G

Introducción

Muchas gracias por comprar nuestro producto!

Lee atentamente este manual para un uso rápido y fácil.

Este dispositivo es una tablet de alta calidad con un gran número de funciones.

Atención! El usuario no será notificado en caso de que se produzca algún cambio en este texto.

Allview seguirá ofreciendo actualizaciones para este producto pero no va avisar al usuario de ellas. Mientras este aparato sea utilizado como un medio de almacenamiento de datos, la empresa no se hace cargo de la seguridad de los archivos almacenados.

En caso de que la configuración del terminal no sea la misma que la presentada más abajo, por favor ponte en contacto con la tienda donde compraste el producto.

Operaciones básicas

Encender

Para encender la tablet mantén pulsado el botón ENCENDIDO/APAGADO.

Apagar

Para apagar la tablet mantén pulsado el botón ENCENDIDO/APAGADO durante 3 segundos y pulsa "Apagar Dispositivo".

Modo espera

Para poner la tablet en Modo Espera pulsa una vez el botón ENCENDIDO/APAGADO. Para volver al modo normal también tienes que pulsar el botón ENCENDIDO/APAGADO. La tablet puede entrar en el Modo Espera tras unos minutos sin ser usada.

Reseteo

Si la tablet se bloquea mientras está haciendo algún proceso, se puede hacer un reinicio forzado pulsando el botón RESET o manteniendo pulsado el botón ENCENDIDO/APAGADO durante 10 segundos.

Si no utilizas la tablet, la pantalla se apagará sola para el ahorro de energía. Pulsa una vez el botón ENCENDIDO/APAGADO y desliza el símbolo de desbloqueo para regresar. Si quieres desactivar o cambiar los ajustes de la pantalla, puedes entrar en "Ajustes – Pantalla".

Utilizar una tarjeta micro SD

Después de conectar el dispositivo a un ordenador, aparecerán dos

dispositivos de almacenamiento. El primero es la memoria de la tablet y el segundo es la tarjeta micro SD. Si la tarjeta micro SD no está en la tablet, entonces aparecerá solo un dispositivo que será la memoria interna. Esta tablet admite tarjetas micro SD desde 128MB hasta 128GB.

Insertar y retirar una tarjeta micro SD

Insertar la tarjeta: mira el dibujo de la carcasa e introduce la tarjeta con cuidado. Una vez la tarjeta esté metida, puedes acceder a los archivos guardados en ella.

Retirar la tarjeta: empuja la tarjeta con cuidado y luego suéltala. Verás como la tarjeta sale un poco hacia fuera y la puedes retirar.

Atención! La operación de insertar y retirar la tarjeta micro SD se debe realizar mientras la tablet esté apagada, si no, existe el riesgo de perder los datos. Si la tarjeta no está dentro del dispositivo, no se podrán efectuar operaciones en el almacenamiento externo.

Batería

La tablet utiliza una batería de polímero de litio de gran capacidad.

Su duración depende del uso que se le dé al dispositivo, cuanto más grande son los archivos o más memoria necesite la batería, se gastará antes. Puedes configurar el ahorro de energía entrando en AJUSTES – Pantalla - Ahorro de energía.

Cargar la batería

Para cargar la batería del dispositivo puedes conectarlo a un ordenador mediante el cable USB o utilizando el cable de alimentación (método recomendado).

Conectar el cargador a una fuente de electricidad alternativa 220 V (electricidad máxima de salida 1, tensión de salida 5V-5.2V) y luego conectar el enchufe al puerto USB del dispositivo.

¡Atención! Una batería nueva puede que no esté cargada antes de introducirla en el dispositivo.

Si no le vas a dar uso al dispositivo, se recomienda una carga completa cada dos o tres meses.

El cargador es un elemento clave para el dispositivo, que desempeña un papel crucial en guardar los parámetros óptimos de funcionamiento y en la protección del dispositivo durante su uso. Un estudio realizado con la ayuda de los clientes y establecimientos, dice que en la mayoría de los casos, los defectos en el aparato han sido causados por usar accesorios de mala calidad, en particular por los cargadores. Utilizar cargadores de mala calidad va a reducir significativamente la vida del dispositivo. La inestabilidad de la tensión va a afectar el dispositivo y reducir su rendimiento. También puede afectar a la parte del audio. Apagar el dispositivo mientras está procesando información (como por ejemplo, estar usando un juego), también afecta a su funcionamiento.

Volver a la interfaz principal

Desde cualquier interfaz, pulsa el botón  para acceder a la interfaz principal.

Volver a la interfaz anterior

Desde cualquier interfaz, pulsa el botón  para retroceder a la interfaz anterior.

¡ATENCIÓN!

1. No utilizar el producto en sitios muy fríos o muy cálidos, ni en sitio con polvo o humedad.
2. No permitir que el producto se apague mientras está trabajando.
3. Recargar la batería cuando: 1) El símbolo de la batería esté vacío. 2) El sistema y el producto se apagan cuando intentas encenderlo. 3) No hay ninguna respuesta al intentar a encender el producto.
4. No desconectar el cable USB cuando el producto se está formateando o en el proceso de actualización. En caso contrario, se va producir un error en el sistema operativo.
5. Cuando este producto se utiliza como un disco duro portátil, el usuario debe importar y exportar los archivos de forma segura. Al contrario se pueden perder o deteriorar dichos archivos.
6. No desarmar el producto. Este procedimiento va llegar a la pérdida de la Garantía.
7. El usuario no va recibir ninguna notificación en caso de que la compañía haga algún cambio en este producto.

Para evitar problemas de garantía, en caso de que tengas algún problema, lleva este producto solamente al establecimiento autorizado. Los datos de dicho establecimiento están en el papel de garantía que viene con cada uno de nuestros productos. La empresa no se hace cargo de la garantía si el producto es utilizado de otra manera de la que pone en el manual de usuario.

Ajustes

Desde el menú principal selecciona la opción "Ajustes" para acceder a los ajustes del dispositivo.

Debido al material de la carcasa utilizado, el producto sólo se debe conectar a una Interfaz de la versión 2.0 o superior. La conexión a la llamada USB de alimentación está prohibida.

El adaptador se instalará cerca del equipo y será fácilmente accesible.

No utilice el teléfono móvil en el entorno a temperaturas demasiado altas o demasiado bajas, nunca exponga el teléfono móvil bajo un fuerte sol o un ambiente demasiado húmedo. La temperatura máxima de funcionamiento del equipo es de 40°C.

Se recomienda mantener la tableta a una distancia mínima de 25 mm de

cualquier parte del cuerpo.

PRECAUCIÓN RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR UN TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS SEGÚN LAS INSTRUCCIONES

Atención: No nos hacemos cargo de las situaciones donde se utiliza el teléfono de otra manera que el expuesto en el manual. Nuestra empresa reserva el derecho de realizar cambios en el contenido de este manual sin avisar. Estos cambios se publicarán en el sitio web de la empresa. Además, no somos responsables de ningún error de impresión.

El contenido de este manual puede ser diferente al existente en el producto. En este caso, el último se tomará en cuenta.

Este dispositivo ha sido probado y cumple con los límites aplicables para la exposición de radiofrecuencia (RF). Tasa de Absorción Específica (SAR) se refiere a la velocidad a la que el cuerpo absorbe la energía de RF. Los límites SAR son de 1,6 Watts por kilogramo (sobre un volumen que contiene una masa de 1 gramo de tejido) en los países que siguen el límite FCC de los Estados Unidos y 2,0 W / kg (promediado sobre 10 gramos de tejido) en los países que siguen el límite del Consejo de la Unión Europea. Las pruebas para el SAR se realizan usando posiciones de operación estándar con el dispositivo que transmite a su nivel de potencia certificado más alto en todas las bandas de frecuencia probadas. Para reducir la exposición a la energía de RF, utilice un accesorio manos libres u otra opción similar para mantener este dispositivo alejado de su cabeza y cuerpo. Lleve este dispositivo a una distancia de al menos 5 mm de su cuerpo para asegurar que los niveles de exposición permanezcan en o por debajo de los niveles probados. Elija los clips de cinturón, fundas u otros accesorios similares que no contengan componentes metálicos para apoyar el funcionamiento de esta manera. Los estuches con piezas metálicas pueden cambiar el rendimiento de RF del dispositivo, incluyendo su cumplimiento con las directrices de exposición a RF, de una manera que no ha sido probado o certificado y el uso de tales accesorios debe ser evitado.

Por motivos de seguridad, durante la carga, se recomienda no mantener el dispositivo cerca de su cuerpo o colocarlo sobre un soporte inflamable. Le recomendamos que durante la noche coloque el dispositivo a una distancia mínima de 1 metro de usted.

Descripción de las funciones

1. **Wi-Fi:** enciende y apaga la conexión wireless.
2. **Conexión de datos:** muestra información sobre la conexión de datos.
3. **Ajustes de volumen:** permite ajustar el volumen para notificaciones, alarma y multimedia. La notificación te mostrará el menú de ajustes de las notificaciones. Si activas la opción "Sonido al tocar", al tocar la pantalla del dispositivo se escuchará un sonido. Al activar la opción "Sonido al bloquear" al bloquear el dispositivo, se escuchará también un sonido.
4. **Ajustes de la pantalla:** la opción "Brillo" te permitirá ajustar el brillo del

dispositivo como desees. La opción "Fondo de pantalla" te permite elegir y cambiar el fondo de pantalla que desees. La opción "Suspender" te permitirá cambiar el tiempo de apagado de la pantalla. La opción "Fondo" te permitirá cambiar el tamaño del fondo de texto.

5. **Almacenamiento:** ver la memoria disponible del dispositivo.

6. **Batería:** ver información sobre el estado de la batería.

7. **Aplicaciones:** para mostrar y gestionar las aplicaciones instaladas.

8. **Cuentas y sincronización:** aquí aparecerán tus cuentas y puedes ajustarlas para tu mejor comodidad.

9. **Servicios de localización:** contiene ajustes para activar o desactivar el servicio de localización mediante Wi-Fi.

10. **Seguridad:** "Bloqueo de pantalla" te permite configurar el tipo de bloqueo y desbloqueo de tu dispositivo ya sea por PIN, contraseña o deslizar. "Contraseña visible", si está activado, va a aparecer el texto introducido en el campo de contraseñas. "Fuente desconocida", si la activas permite instalar aplicaciones que no provienen desde Google Play.

11. **Idioma y entrada:** te permite cambiar el idioma, el lugar, el método de entrada de texto, etc.

12. **Copia de seguridad y reseteo:** puedes hacer una copia de seguridad y volver a los ajustes anteriores. También podrás resetear el contador de datos.

13. **Hora y fecha:** podrás ajustar la hora, la fecha, el uso horario y el método de visualización de la hora.

14. **Accesibilidad:** te permite aumentar el tamaño del texto, activar la rotación de la pantalla, etc.

15. **Opciones del desarrollo:** contiene ajustes para los desarrolladores de Android™.

16. **Sobre el dispositivo:** verificación de la versión de software y otras informaciones.

Conectar al ordenador

Este dispositivo se puede conectar al ordenador mediante el cable USB para operaciones de copiar, borrar y mover los datos. Los pasos son los siguientes:

1. Conectar el dispositivo mediante el cable USB al ordenador. En la pantalla aparecerá el mensaje "Conectado a USB"

2. Pulsar en la notificación "Conectado a USB" y elegir "Almacenamiento".

Después en el ordenador podrás gestionar los datos del dispositivo.

Volver a la configuración de fábrica

Si el sistema operativo o las aplicaciones no funcionan bien, borra las aplicaciones y vuelve a los ajustes de fábrica.

Ve al menú AJUSTES - COPIA DE SEGURIDAD Y RESETEO - ESTABLECER AJUSTES DE FÁBRICA y confirmar.

Solución de problemas comunes

Qué es el APK?Cuál es la conexión entre él y Android?

APK es la abreviatura de Android Package, que significa paquete de instalación. Los archivos APK pueden ser ejecutados e instalados directamente desde el sistema operativo Android.

Cómo obtengo el APK?

Las aplicaciones se pueden descargar e instalar desde "Android market".

Por qué se interrumpe el Wi-Fi?

Si se establece el tiempo de demora para parar la pantalla, la función Wi-Fi se apagará después de pasar ese tiempo para ahorrar energía. Después de reanudar desde modo de espera, la conexión Wi-Fi se reanudará en aproximadamente 5 segundos.

Por qué algunas aplicaciones no funcionan correctamente?

Muchas aplicaciones son ofrecidas y puestas a disposición por los desarrolladores sin previas pruebas de compatibilidad, con sistemas operativos y configuración de hardware de los diferentes modelos de productos. Así que pueden haber archivos APK que no sean totalmente compatibles con tu dispositivo.

Por qué no se mostrar el nivel de la batería?

Cuando el nivel de carga de la batería es extremadamente bajo, se mostrará la fuente de alimentación al estar conectado durante 30 minutos o más, para mostrar el estado de carga.

Por qué no puedes usar las funciones del sensor de gravedad?

Este dispositivo cuenta con un sensor incorporado de la gravedad que se utiliza para rotar la pantalla, y algunas aplicaciones no están diseñadas para implementar esta función.

El aparato no enciende

Mirar si la batería está cargada. Conectar el cargador y mirar la batería.

Si después de la carga el aparato no funciona, contacta con el proveedor.

No se oye nada en los auriculares

Mirar si el volumen no está a 0.

Mirar si los cascos están bien enchufados.

Carga defectuosa del aparato

Asegúrate utilizar un equipamiento que cumple con las especificaciones estándar de adaptador de red del dispositivo.

No utilizar cables USB.

Algunas películas descargadas desde el Internet no funcionan

Este dispositivo es compatible con los formatos de vídeo desde Internet. Pero como dichos formatos pueden diferir mucho con player video, puede ser incompatible con algunos. En ese caso se recomienda utilizar el dispositivo y un programa de conversión de vídeos para convertirlo en un formato válido.

Allview Viva 1003G

Használati utasítás

Előszó

Köszönjük, hogy a terméket megvásárolta.

Olvassa el ezt a használatnak szánt használati utasításokat tartalmazó iratot a gyors és hatékony használat érdekében.

Ez a készülék egy legjobb minőségű és számos funkcióval ellátott hordozható lejátszó. Külön értesítést nem nyújtunk, ha a jelen szöveget módosítjuk.

Ez a társaság újabb funkciókat szolgáltat a termék fejlesztéséhez és nem nyújtunk külön értesítést teljesítmény vagy funkció módosítása esetén. Amennyiben ezt a készüléket mint mobil tárolási közeget használjuk, a társaság nem vállal felelősséget a lemezen tárolt állomány biztonságáért.

Ha a valós konfigurációk és az alkalmazási módszerek nem azonosak a kézikönyvben bemutatottakkal, kérjük, hogy tekintsek meg a társaság internetes oldalát a termékről szóló friss információk érdekében.

Alapműveletek

Elindítás

Hosszan nyomja meg a "⏻" gombot.

Leállítás

A működési módban tartsa lenyomva a "Power" gombot 3 másodpercig, majd válassza ki a megjelent menüből a "Power off" funkciót, hogy a készüléket megállítsa.

Stand-by

Normál működési feltétel mellett, röviden nyomja meg a "Power" gombot, és a képernyő leáll. Ismét nyomja meg röviden a "Power" gombot, hogy a normál használat visszaálljon. A tablet automatikusan a Stand-by módba léphet bizonyos személyesíthető tevékenység nélküli időszak után.

Visszaállítás

Ha a használati eljárás során a készülék leblokkol, egy kényeszerű újraindítást lehet végezni a "Reset" gomb megnyomásával.

Képernyő késleltetése

Ha az előre beállított készülékkel nincs kapcsolata, a képernyő automata

módon leáll.

Bármilyen állapotban, nyomja meg röviden a "⏻" gombot az aktiváláshoz, majd az oldalsó kioldó szimbólumhoz kell lépni, hogy az előző interfész megjelenjen.

Ha szükséges a képernyő késleltetési funkció kikapcsolása, a késleltetést a [Screen Time Out] opció révén lehet beállítani a [Display] menüből a "Never"-rel. Micro SD kártya használata

Miután a készüléket a számítógéphez csatlakoztatta, két tárolási készüléket kap. Az első az integrált memória és a másik a Micro SD kártya. Ha nincs kártya, a második készülékhez nincs hozzáférés. Ez a készülék 128MB és 128GB közötti kapacitású Mikro SD kártyákat bír el.

Mikro SD kártya behelyezése és visszavonása

Kártya behelyezése:

Tartsa a Micro SD kártyát elejével felfele (írásos része), és óvatosan helyezze be a helyére. Most a Mikro SD kártya tartalmát megtekintheti.

A kártya visszavonása:

Nyomja óvatosan a Mikro SD kártyát a belsejébe, majd engedje el, és ezután ki tudja venni.

Elővigyázatosság:

A kártya behelyezését és visszavonását úgy végezze, hogy a készülék leállított állapotban van! Máskülönben a tárolt adatok elvesztését vagy megrongálódását eredményezheti! Ha nincs kártya behelyezve, a számítógép nem végez írásos vagy olvasási műveleteket a mobil készülékről (Mikro SD kártya).

Elem:

A készülék egy nagy kapacitású Litium-Polimér elemet használ.

Az energia megtartása a megtekintett fájl típusoktól és ezek nagyságától függ, valamint a készüléken végzett műveletektől. A készüléket a használó a "user define power off time" vagy "display setup" menüben beállíthatja energia megtakarításra.

Feltöltés:

A készüléket USB kábellel és a töltő segítségével lehet újra feltölteni.

Csatlakoztassa a töltőt a 220V-os alternatív tápkábelhez, majd a töltő csatlakozóját a készülék jack-ébe helyezze be.

Figyelmeztetések a feltöltéshez:

Egy új elemet lehet, hogy nem lehet feltölteni anélkül, hogy a készülékbe helyeznénk.

Ha a készüléket hosszabb időn keresztül nem használja, ajánljuk, hogy két vagy háromhavonta töltsen fel a tárolás alatt. A töltő a hordozható készüléknek egy olyan fontos szerkezete, amely a működési paraméterek optimális megtartását és a személyes védelmet biztosítja a használat során. Az

ügyfelekkel és a szerviz részleggel végzett hosszas tanulmány a legtöbb esetben, azt mutatja, hogy a hordozható készülék meghibásodását a nem megfelelő tartozékok használata okozta, különösképpen a nem megfelelő töltő használata.

A nem megfelelő töltő használata a készülék használatát látványos módon csökkenti, valamint a nyomás egyenetlensége a normál használatot befolyásolja és a készülék, valamint a teljesítmény állandó meghibásodását okozza. A nem megfelelő töltő használata a készülék audio minőségét csökkenti, valamint leállítja a használat közben. Ezen kívül, a készülék felrobbanhat vagy leéghet, amely a használó biztonságát veszélyezteti.

A gravitációs érzékelő és a képernyő vízszintes/függőleges forgatása.

A gravitációs érzékelő és a képernyő vízszintes/függőleges forgatását a Setting -> Display -> Auto-rotate screen menüből lehet aktiválni.

Visszatérés a fő interfészhez

Bármelyik interfészből nyomja meg a "" ikonra fő interfészhez.

Visszatérés az előző interfészhez

Bármelyik interfészből nyomja meg a "" ikont, hogy visszatérjen az előző interfészhez vagy menühöz.

Figyelem kell venni a következőket

Ne használja a készüléket rendkívül hideg vagy meleg, poros, nedves vagy száraz környezetben.

Ne ejtse le a készüléket használat közben.

Töltse újra az elemet ha:

Ha az elem ikonja üres elemet mutat;

Ha az operációs rendszer automatikusan leáll és bezárul, mihelyt egy újraindítást kezdeményez;

Nincs válasz egyik gomb megnyomására.

Ne húzza ki a töltőt hirtelen, mialatt a készülék formázás alatt áll vagy upload vagy download alatt. Mivel egy program hiba léphet fel.

Amikor a készüléket mint mobil tároló közeg használja, a használó a fájlokat a megfelelő adatkezelő módszerek révén kell, tárolja. Bármilyen más nem megfelelő módszer a fájlok elvesztését eredményezheti, és a társaság nem vállal felelősséget ilyen esetekben.

Ne szedje szét a készüléket. Ha probléma lép fel, vegye fel a kapcsolatot a forgalmazóval. Ajánlott, hogy a tablettát legalább 25 mm-re tartsa a test bármely részétől. Nem adunk utólagos értesítést a termék funkciók és teljesítmény módosítása esetén.

Figyelem: Nem vállalunk felelősséget azokra az esetekre, amikor a telefont a használati

utasítástól eltérő módon használja. Társaságunk jogában áll a használati utasítást módosítani, anélkül, hogy hivatalosan is közölné ezt. Ezeket a módosításokat a társaság web oldalán tesszük közzé, annál a terméknel, amelyet módosítottunk. Továbbá nem vállalunk felelősséget a nyomtatási hibákért.

A használati utasítás tartalma eltérhet annak tartalmától, amelyet a termékhez csatoltunk. Ebben az esetben ez utóbbit kell figyelembe venni.

Annak érdekében, hogy elkerüljük a szervizekkel létrejött problémákat, amelyeket a S.C. Visual Fan S.R.L. már nem támogat (mivel a Visual Fan jogában áll, hogy bármely munkatárs szervizzel a kapcsolatot megszüntesse, amely neve a garancialevélen található a terméktétel piaci eladásával egy időben), mielőtt egy terméket a szervizbe viszi, kérjük, hogy nézze meg a létező és fenntartott szervizeket az Allview oldalon a "Támogatás&Szerviz – Engedéllyel rendelkező szerviz" fejezet alatt.

Ne takarjuk le az antennát a kezével vagy más tárggyal elmulasztása így kapcsolódási problémák és gyors mentesítés az akkumulátort.

Minden harmadik felek által nyújtott alkalmazás, ami a jelen készüléken található, módosítható és/vagy leallítható barmikor. Visual Fan Kft. nem vállal felelősséget semmilyen módon ezen alkalmazások módosításaiért vagy tartalmaért. Bármilyen kérdés vagy keres ezen alkalmazások tulajdonosai felé fogalmazhatóak.

További részletekért kattintson www.allviewmobile.com

A foglalat felépítéséből fakadóan a terméket USB 2.0 vagy magasabb foglalathoz csatlakoztassa. Tilos úgy nevezett áram USB kapcsolat. Az adaptert az eszköz közelében, jól hozzáférhető módon telepítse. A mobiltelefont ne használja túl magas, vagy túl alacsony hőmérséklet mellett, kerülje az erős napfényt, vagy a nedves környezetet. Az eszköz használata maximum 40°C mellett javasolt.

FIGYELEM, ROBBANÁSVESZÉLYT EREDMÉNYEZHET, HA KICSERÉLI AZ EREDETI AKKUMULÁTOROT EGY NEM EREDETIVEL. A HASZNÁLT AKKUMULÁTOROKAT AZ UTASÍTÁSOK ALAPJÁN HELYEZZE HULLADÉKGYŰJTŐBE.

A készülék megfelel a rádió frekvencia kibocsájtásra (RF) vonatkozó előírásoknak, teszteknek. A Specifikus Kibocsájtás Arány (SAR) a készülék által kibocsájtott RF energiára vonatkozó érték. A SAR határértéke az amerikai szabványt (FCC) követő országokban 1,6 Watt / kg, és 2,0 W/kg az Európai Unió országaiban. A SAR tesztet az összes frekvencián a maximális teljesítmény szint mellett végzik el. Az RF energia hatásának csökkentése érdekében használjon kihangosításra tartozékot, tartsa fejétől és testétől

távol a készüléket. Hordja a készüléket minimum 5 mm távolságra testétől, hogy a sugárzás a tesztelt szinten, vagy alatta maradjon. Használjon övtartót, tokot, vagy más hordozó eszközt, mely nem tartalmaz fémet. Azok a tartozékok, melyek fémet tartalmaznak, befolyásolják az RF kibocsájtást, és olyan körülményeket hoznak létre, melyek nem lettek tesztnek alávetve.

Az Ön biztonsága érdekében ne tartsa töltés közben a telefont testének közelében, illetve gyúlékony helyen. Éjszaka helyezze a készüléket legalább egy méteres távolságra

Konfigurációk

A fő menüből válassza ki a "Settings" opciót a rendszer konfigurációs majájához.

Funkciók leírása:

1.WiFi

Wi-Fi: Indítja/leállítja a wireless kapcsolatot;

Wi-Fi beállítások: nyomja meg a  ikont, hogy belépjen a konfigurációs menübe.

2.Adatkapcsolat használata

Információt jelenít meg az adatkapcsolat használatáról.

3.Hangbeállítás

hangerősség: hangbeállítás az értesítések, csengő és média tartalomhoz;

Alapértelmezett értesítések: kattintson az értesítések konfigurációs menüjének megjelenítéséhez;

Hangok érintéskor: ha bejelöljük, a képernyő érintésekor egy hangot hallunk;

Hang a képernyő lezárásához: ha bejelöljük, a lezárás/kioldáskor egy hangot hallunk.

4.Képernyő beállítása

Fényesség: képernyő fényességének beállítása;

Háttérkép: kiválaszthatja a háttérképet a super-HD player alkalmazásból;

Stand-by: a screen saver késleltetési idejének feloldásához. Ha a készülék stand-by módban van, a WIF funkció feloldódik az energia megtakarítás érdekében;

Írás mérete: írás méretének konfigurációja;

Akcelerométer koordináták rendszere: akcelerométer beállítása;

Képernyő adaptáció: a képernyő méretének beállításához használandó bizonyos játékokban.

5.Mentés

Ellenőrizze a rendelkezésre álló mentési memóriát .

6.Alkalmazások

A telepített alkalmazások megjelenítése és kezelése.

7.Biztonság

Képernyő lezárása: lezárási módszerek beállítása: görgetés, a modell szerint,

PIN kód vagy jelszó.

Látható jelszó: Ha bejelöljük, megjeleníti a begépett karaktereket a jelszó helyére.

Ismeretlen forrás: Engedélyezi azokat az alkalmazásokat, amelyek nem a Google Play származnak; alapértelmezettként aktiválva.

8.Nyelv és bevitel

A nyelv, zóna és a bevitel módszere, stb.

9.Tartalékmásolat és újra beállítás

Egy tartalékmásolatot lehet készíteni és az előző beállításokhoz visszatérni, valamint az adatmérőket újra beállítani.

10.Óra és dátum

Dátum, óra, időzóna és az óra megjelenítési formátum beállítása.

11.A készülékről

Softwer verzió és egyéb információk ellenőrzése.

Csatlakozás a számítógéphez

Ezt a készüléket a számítógéphez lehet csatlakoztatni USB kábel segítségével másolási, törlési vagy adatátvitel műveletek végzése érdekében. Az eljárás a következő:

1. Csatlakoztassa a terméket a számítógéphez az USB kábel segítségével. Megjelenik az "USB already connected" értesítés .

2. Kattintson az "USB already connected" értesítésre és válassza ki az "open USB storage devices"-t, majd a számítógépről az Ön termékének memóriájában található fájlokat kezelheti .

Visszatérés a gyártási beállításokhoz

Ha az operációs rendszer vagy a telepített alkalmazások nem megfelelően működnek, törölje le a "Settings" menüből az alkalmazásokat és a gyári alkalmazásokat újra be kell állítani. A "Settings" - "Privacy" menüből, válassza ki a "Factory data reset"-t, hagyja jóvá és törölje az összes adatokat.

Szokványos problémák megoldása

Mi az APK fájl? Mi az összefüggés közte és az Android™ között?

R: APK az Android Package rövidítése, vagyis az Android telepítési csomag. Az APK fájlokat közvetlenül a termék Android operációs rendszeréből lehet kivitelezni és telepíteni.

Hogyan kapjuk meg az APK alkalmazást?

F: Az alkalmazásokat le lehet tölteni és telepíteni a számítógépről vagy az Google Play-ből.

Miért szakad meg a WiFi csatlakozás?

F: Abban az esetben, ha a képernyő megállítási késleltetési ideje be van állítva, a WiFi csatlakozás az idő letelte után kikapcsol az energia megtakarítás céljából. A stand-by-ból való visszatérés után, a WiFi csatlakozás körülbelül 5 másodperc alatt ismét helyreáll.

Miért néhány APK alkalmazás nem működik megfelelően?

F: A legtöbb alkalmazást a fejlesztők a nélkül bocsájtanak a rendelkezésre, hogy tesztelnének őket, arra vonatkozóan, hogy a különböző termék modellek operációs rendszereivel és hardver konfigurációival kompatibilisek-e, így tehát léteznek APK fájlok, amelyek teljes mértékben nem kompatibilisek az ön készülékével.

Miért nem jelenik meg a töltési állapot?

F: Amikor az elem töltési szintje nagyon alacsony, szükséges, hogy a töltőt 30 percig vagy még több időn keresztül csatlakoztassuk, hogy az elem töltési állapota megjelenjen.

A gravitációs érzékelővel miért nem lehet funkciókat létrehozni?

F: Ebbe a készülékbe egy gravitációs érzékelőt építettek be a képernyő forgatásához, és néhány alkalmazást nem úgy terveztek, hogy ezeket a funkciókat alkalmazza.

A készülék nem indul el

- 1) Ellenőrizze az elem töltési állapotát
- 2) Csatlakoztassa a töltőt és ismét ellenőrizze.
- 3) Ha a töltés után a készülék nem indul el, vegye fel a kapcsolatot a forgalmazóval.

A fülhallgatókban nem hallatszik semmi.

1. Ellenőrizze, hogy a hangerősség ne legyen 0.
2. Ellenőrizze a fülhallgatók helyes csatlakoztatását.

A készülék hibás töltése

1. Ellenőrizze, hogy egy olyan töltő felszerelést használ, amely a standard töltő specifikációinak megfelel.
2. Ne használjon USB töltőket.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Viva 1003G

Wstęp

Dziękujemy za zakup naszego produktu.

Niniejsza instrukcja obsługi ma pomóc użytkownikowi w szybkim i wygodnym korzystaniu z produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z danym dokumentem.

Urządzenie to jest wyspecjalizowanym, przenośnym produktem najwyższej jakości, wyposażonym w szereg unikalnych i zaawansowanych funkcji. Informujemy, że wszelkie zmiany w treści tego dokumentu nie będą podawane do publicznej wiadomości.

Producent będzie nadal dostarczać nowych funkcji dla rozwoju tego produktu, jednak nie będzie nigdzie umieszczał oddzielnej informacji w przypadku jakichkolwiek zmian w jego wydajności i funkcjach. Urządzenie jest używane jako mobilne do przechowywania informacji, dlatego producent nie ponosi odpowiedzialności za bezpieczeństwo plików zapisanych na jego dysku.

Jeżeli rzeczywista konfiguracja produktu i metody jego zastosowania nie są identyczne z tymi, jakie przedstawiono w poniższej instrukcji obsługi, zaleca się odwiedzić stronę internetową producenta w celu uzyskania aktualnych informacji o produkcie.

Podstawowe operacje

Włączanie zasilania

Podczas, gdy urządzenie będzie wyłączone, naciśnij dłużej przycisk zasilania.

Wyłączanie zasilania

Podczas, gdy produkt będzie włączony, naciśnij przycisk zasilania przez około 3 sekund, do momentu pojawienia się okienka z opcjami urządzenia, wybierz "Wyłącz", aby wyłączyć urządzenie.

Uśpienie

Podczas normalnego użytkowania urządzenia, krótko naciśnij przycisk zasilania w celu przejścia w stan hibernacji. Ekran zostanie wyłączony. Ponowne krótkie naciśnięcie przycisku zasilania spowoduje wybudzenie i wznowienie pracy tabletu. Produkt można ustawić tak, aby wszedł w tryb uśpienia automatycznie po żądanym czasie bezczynności.

Ponowne uruchamianie urządzenia

Jeśli zauważysz, że urządzenie pracuje wolniej niż zwykle przy normalnym użytkowaniu, możesz wyłączyć jego zasilanie, a następnie uruchomić je ponownie w celu zrestartowania system operacyjnego.

Wygaszacz ekranu

Jeśli nie korzystasz z urządzenia przez określony czas, ani nie używasz jego przycisków, ekran zostanie automatycznie wyłączony.

Jeśli konieczna jest dezaktywacja funkcji wygaszacza ekranu, możesz to zrobić wyłączając opcję [Wygaszacz ekranu], znajdującą się zakładce [Wyświetlacz] menu Ustawień.

Używanie karty microSD

Po podłączeniu tabletu z komputerem, znajdziesz dwa dyski przenośne. Pierwszym z nich jest wbudowany dysk pamięci urządzenia, drugi zaś jest dyskiem karty microSD. Jeśli karta nie jest włożona, drugi dysk nie może zostać otwarty. Urządzenie obsługuje karty microSD o pojemności od 128MB do 128GB.

Wkładanie i wyciąganie karty microSD.

Wkładanie:

Ustaw kartę microSD stroną z napisami skierowaną do góry, następnie lekko wsuń ją w gniazdo karty. Teraz możesz otworzyć zawartość karty microSD na urządzeniu.

Wyciąganie:

Delikatnie naciśnij kartę microSD, spowoduje to zwolnienie karty z zaczepu. Wyciągnij kartę z gniazda.

Uwaga:

Czynności wyciągania lub wkładania karty microSD przeprowadzaj na wyłączonym urządzeniu! W przeciwnym razie, może to prowadzić do utraty lub uszkodzenia danych zapisanych na urządzeniu! W przypadku braku włożonej karty microSD, komputer nie będzie w stanie wykonywać operacji odczytu lub zapisu danych na dysku.

Akumulator:

Urządzenie to wykorzystuje polimerowy akumulator o dużej pojemności. Czas działania tabletu na akumulatorze bez konieczności ładowania zależy od głośności, typów odtwarzanych plików oraz działania akumulatora. Zmień ustawienia wyświetlacza w celu oszczędzania energii.

Ładowanie:

To urządzenie może być ładowane za pomocą złącza USB lub ładowarki sieciowej:

Wyjmij ładowarkę sieciową z zestawu, podłącz ją do gniazdka sieci niskiego napięcia AC 220V/50Hz, następnie podłącz wtyczkę ładowania do złącza USB urządzenia.

Ostrzeżenia dotyczące ładowania:

Nowy akumulator może być pusty oraz nienaładowany.

Jeśli urządzenie nie jest używane przez dłuższy okres czasu należy je całkowicie naładować co 2-3 miesiące podczas przechowywania.

Zasilacz jest kluczowym elementem tabletu, które/y pełni główną rolę w utrzymaniu normalnego funkcjonowania urządzenia oraz bezpieczeństwa podczas jego użytkowania. Długoterminowe badania klientów oraz usług posprzedażowych wykazały, że nieprawidłowe funkcjonowanie sprzętu, w wielu przypadkach było spowodowane użyciem nieprawidłowych akcesoriów, w szczególności zasilacza.

Korzystanie z niskiej jakości zasilacza powoduje znaczne skrócenie żywotności tabletu, niestabilność napięcia poważnie wpływa na normalną pracę produktu oraz może doprowadzić do jego trwałego uszkodzenia. Używanie niskiej jakości zasilacza może spowodować również zapłon i/lub wybuch akumulatora urządzenia, co zagraża bezpieczeństwu użytkowników. Powrót do głównego interfejsu

Znajdując się na dowolnym interfejsie, dotknij ikonę  , aby powrócić do ekranu głównego.

Powrót do poprzedniego interfejsu lub menu

Znajdując się na dowolnym interfejsie, dotknij ikonę  , kliknij przycisk

 , aby powrócić do poprzedniego ekranu lub menu. Możesz również dokonać tego krótko naciskając przycisk .

Ważne informacje

Nie należy używać urządzenia w środowisku wyjątkowo zimnym, gorącym, zapylonym, wilgotnym lub suchym.

Nie należy dopuścić do upadku tabletu podczas użytkowania.

Naładuj akumulator, gdy:

Pojawi się symbol pustej baterii;

Gdy system zostanie automatycznie zamknięty, a następnie będzie szybko się wyłączał podczas prób ponownego uruchomienia urządzenia;

Przy braku odpowiedzi na naciśnięcia klawiszy.

Proszę nie odłączać zasilania, gdy produkt jest w trakcie formatowania, przesyłania danych lub ich pobierania. W przeciwnym razie może to doprowadzić do błędów w działaniu programu. Podczas, gdy urządzenie jest używane jako przenośny dysk, użytkownik powinien przechowywać oraz eksportować pliki używając odpowiedniej metody działania przy zarządzaniu plikami. Każda nieodpowiednia metoda działania może prowadzić do utraty plików, za które producent nie ponosi odpowiedzialności.

Prosimy samodzielnie nie demontować tabletu. Jeśli pojawią się jakieś usterki, należy niezwłocznie skontaktować się ze sprzedawcą/gwarantem.

Producent oświadcza, że nie będzie publikował oddzielnej informacji w przypadku jakiegokolwiek zmiany w zakresie funkcji i/lub wydajności tego produktu. Zaleca się trzymanie tabletu w odległości co najmniej 25 mm od dowolnej części ciała.

W celu uniknięcia problemów, które mogą wystąpić podczas współpracy z dostawcami usług serwisowych zatwierdzonych przez Allview Electronics Sp. z o.o. (Allview Electronics Sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do zakończenia współpracy z jakimkolwiek punktem serwisowym, który był wcześniej zatwierdzony i podany w karcie gwarancyjnej dla daty odpowiadającej dacie sprzedaży urządzenia do sklepu), przed zgłoszeniem produktu do serwisu gwarancyjnego, sprawdź zaktualizowaną listę zatwierdzonych punktów serwisowych znajdującą się na stronie www.allviewmobile.com, w dziale „Obsługa i serwis – zatwierdzone punkty serwisowe”.

Uwaga: Nie odpowiadamy za sytuacje, kiedy telefon używany jest niezgodnie z sposobem podanym w niniejszym podręczniku. Nasza Kompania zachowuje prawo do wprowadzenia zmian w treści podręcznika bez podania tego do wiadomości publicznej. Ewentualne zmiany zostaną wyświetlone na naszym [stronie](http://www.allviewmobile.com), obok tego produktu, którego dotyczą zmiany. Ponadto nie ponosimy odpowiedzialności za jakiegokolwiek błędy drukowania. Treść niniejszego podręcznika może być inna niż załączonego do produktu. Należy brać pod uwagę treść ostatniego.

Nie zasłaniaj anteny dłonią lub innej awarii obiektów do wykonania w wyniku problemów z łącznością i szybkiego rozładowania akumulatora.

Wszystkie aplikacje dostarczone przez firmy trzecie oraz zainstalowane na tym urządzeniu mogą być modyfikowane lub zatrzymane w każdej chwili. Visual Fan LTD nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek modyfikacje usług lub treści tych aplikacji. Wszelkie prośby lub pytania dotyczące aplikacji firm trzecich powinny być kierowane do ich dostawców.

Aby uzyskać więcej informacji o produkcie kliknij www.allviewmobile.com

Ze względu na materiał użyty do produkcji obudowy, produkt powinien być podłączany tylko i wyłącznie do interfejsu USB 2.0 lub nowszego. Połączenie z tak zwanym zasilaczem USB jest zabronione. Adapter powinien zostać zainstalowany w pobliżu urządzenia i powinien być łatwo dostępny. Nie używaj telefonu komórkowego w środowisku o zbyt niskiej lub zbyt wysokiej temperaturze oraz nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie silnego światła słonecznego lub środowiska o zbyt wysokiej wilgotności.

Maksymalna temperatura robocza urządzenia wynosi 40°C.

UWAGA: ISTNIEJE RYZYKO WYBUCHU AKUMULATORA W PRZYPADKU ZAMIANY GO NA NIEPRAWIDŁOWY TYP. WYRZUCAJ ZUŻYTE AKUMULATORY ZGODNIE Z ICH INSTRUKCJĄ.

To urządzenie zostało przetestowane i spełnia obowiązujące wartości graniczne dla ekspozycji częstotliwości radiowych. Wartości SAR odnoszą się do szybkości, z jaką ciało ludzkie absorbuje energię częstotliwości radiowych. Wartości graniczne SAR wynoszą 1,6 Wat na kilogram (w przeliczeniu na objętość 1 grama tkanki) dla krajów spełniających kryteria amerykańskich standardów FCC oraz 2.0 W/kg dla krajów Unii Europejskiej. Testy SAR są przeprowadzane przy użyciu standardowych stanowisk operacyjnych, przy czym urządzenie transmituje na najwyższym certyfikowanym poziomie mocy we wszystkich testowanych pasmach częstotliwości. Aby zmniejszyć ekspozycję na energię fal radiowych, użyj zestawu głośnomówiącego lub innej podobnej opcji, aby trzymać urządzenie z dala od głowy i ciała. Urządzenie należy nosić w odległości co najmniej 5 mm od ciała, aby poziomy ekspozycji pozostały na poziomie równym lub niższym niż maksymalny. Wybieraj uchwyty na pasek, kabury lub inne podobne akcesoria do noszenia, które nie zawierają metalowych elementów. Akcesoria z metalowymi częściami mogą zmieniać poziomy emisji fal radiowych urządzenia, w tym zgodność z wytycznymi dotyczącymi narażenia na działanie promieniowania radiowego, w sposób, który nie został przetestowany lub certyfikowany, i należy unikać takich akcesoriów.

Nadmierne ciśnienie akustyczne w słuchawkach może powodować utratę słuchu.

Dla Twojego bezpieczeństwa, zalecane jest aby podczas ładowania urządzenia, trzymać je z dala od siebie oraz na niepalnym podłożu. Zalecamy, aby w nocy trzymać telefon w odległości przynajmniej jednego metra od siebie.

Ustawienia

W menu głównym, wybierz opcję "Ustawienia", aby uzyskać dostęp do katalogu ustawień systemu.

Opisy funkcji:

WiFi

Wi-Fi: Włącza/wyłącza bezprzewodowe połączenia WiFi.

Użycie danych

Wyświetla użycie danych urządzenia.

Dźwięk

Głośność: ustaw głośność powiadomień, multimedialnych oraz alarmów.

Domyślny dźwięk powiadomienia: kliknij, aby otworzyć menu ustawień powiadomień.

Dźwięki przy dotknięciu: gdy zaznaczone, naciśnięcie ekranu będzie sygnalizowane dźwiękiem.

Wyświetlacz

Jasność ekranu: dopasuj jasność ekranu

Tapeta: możesz wybrać tapetę z galerii lub dostępnych tapet.

Uśpienie: ustaw czas bezczynności do wygaszenia ekranu.

Podczas, gdy produkt jest w trybie czuwania, funkcja Wi-Fi będzie nieaktywna w celu oszczędzania energii.

Pamięć

Sprawdź dostępną na urządzeniu pamięć.

Bateria

Wyświetla informacje o stanie akumulatora i jego zużyciu.

Aplikacje

Tutaj możesz zobaczyć i zarządzać zainstalowanymi aplikacjami.

Dostęp do lokalizacji

Zawiera ustawienia do aktywacji lub deaktywacji opcji lokalizacyjnych.

Zabezpieczenia

Blokada ekranu: ustawia metodę blokowania ekranu: przesunięcie palcem, wzór, PIN, hasłolub inne mechanizmy.

Widoczność hasła: jeśli zaznaczone, możesz zobaczyć znaki wprowadzone w polach haseł.

Nieznane źródła: zezwala na instalowanie aplikacji, które nie pochodzą ze sklepu Google Play.

Język, klawiatura, głos

Ustaw język i rejon, metodę wprowadzania itp.

Kopia i kasowanie danych

Pozwala na wykonanie kopii zapasowej, przywracanie ustawień fabrycznych urządzenia i danych.

Konta

Informacje i ustawienia synchronizacji kont użytkownika.

Data i czas

Ustaw datę, czas, strefę czasową oraz format wyświetlania czasu.

Ustawienia dostępu

Opcje obrotu ekranu, powiększania napisów, wypowiedzania na głos haseł itp.

Opcje programistyczne

Ustawienia i opcje dla programistów systemu Android™.

Informacje o tablecie

Sprawdź wersję oprogramowania produktu oraz inne informacje.

Połączenie z komputerem

To urządzenie może być połączone z komputerem PC za pomocą kabla USB, w celu kopiowania i usuwania danych. Dokładna procedura jest następująca:

1. Połącz tablet za pomocą kabla USB do portu USB komputera, a otrzymasz powiadomienie "połączono jako urządzenie multimedialne". Teraz możesz wymieniać pliki multimedialne pomiędzy komputerem a tabletem.

2. Kliknij opcje powiadomienia "Podłączono jako urządzenie multimedialne", wybierz opcję "Aparat (PTP)", a będziesz mógł przysyłać zdjęcia za pomocą oprogramowania aparatu oraz inne pliki.

Przywrócenie ustawień fabrycznych

Usuń oprogramowanie firm trzecich oraz przywróć urządzenie do ustawień domyślnych. W menu "Ustawienia" - "Osobiste" – „Kopia i kasowanie danych” wybierz "Ustawienia fabryczne" oraz potwierdź przyciskiej „Resetuj”. Spowoduje to usunięcie wszystkich danych oraz przywrócenie ustawień domyślnych systemu.

Najczęściej zadawane pytania

Co to jest plik APK?

Odp: APK jest skrótem od ang. wyrażenia Android Package (w języku polskim: "paczka android"), czyli pliki .APK mogą być instalowane i wykonywane bezpośrednio przez system Android.

Skąd wziąć aplikacje APK

Odp: Możesz je pobierać z komputera PC, możesz je również pobierać online za pomocą sklepu Google Play.

Dlaczego połączenie Wi-Fi przerywa

Odp: Jeśli na urządzeniu uruchomiona jest funkcja "wygaszacz ekranu", po

upływie określonego czasu tablet przejdzie w tryb hibernacji, funkcja Wi-Fi zostanie zamknięta w celu oszczędzania energii.

Dlaczego niektóre pobrane aplikacje APK nie działają poprawnie

Odp: Niektóre aplikacje APK mogą nie być odpowiednio przetestowane na Twojej platformie pod kątem zgodności z systemem. W Takich przypadkach ich działanie może nie być idealne.

Dlaczego urządzenie nie pokazuje stanu naładowania akumulatora

Odp: Gdy poziom akumulatora jest ekstremalnie niski, należy podłączyć ładowarkę sieciową. W skrajnych przypadkach dopiero po pół godziny ładowania (lub więcej) zostanie wyświetlony stan naładowania akumulatora.

Nie mogę uruchomić tabletu

1) Sprawdź stan akumulatora

2) Podłącz zasilacz sieciowy i spróbuj ponownie

3) Jeśli po naładowaniu akumulatora wciąż nie można uruchomić urządzenia, prosimy o kontakt z działem obsługi klienta

Nie słysze głosu w słuchawkach

1) Sprawdź czy głośność nie jest ustawiona na 0

2) Sprawdź czy poprawnie podłączono słuchawki

Nieprawidłowe ładowanie urządzenia

1) Proszę potwierdzić, czy używasz ładowarki zgodnej z wymaganiami dla danego sprzętu.

2) W przypadku ładowania USB, proszę nie podłączaj przewodu USB do komputera.

Dlaczego niektóre pobrane filmy wideo nie mogą zostać odtworzone

To urządzenie jest kompatybilne z internetowymi formatami plików wideo, jednak z powodu mnogości dostępnych na rynku formatów wideo istnieje możliwość, że tabletu nie będzie w stanie odtworzyć każdego dostępnego formatu. W takim przypadku zalecane jest użycie komputera PC oraz

oprogramowania służącego do konwersji plików wideo do kompatybilnych dla tego urządzenia formatów.

Руководство пользователя Allview Viva 1003G

предисловие

Спасибо за покупку нашего продукта.

Эти инструкции по эксплуатации для пользователя должны обеспечить вам быстрое и удобное использование. Внимательно прочитайте инструкцию перед использованием.

Там не будет никакого отдельного уведомления в случае каких-либо изменений в содержании этого текста.

Эта компания будет продолжать предоставлять новые функции для разработки продукта, и не будет никаких отдельных изменений в случае каких-либо изменений в производительности и функциях продукта. Хотя это устройство используется в качестве мобильного жесткого диска, эта компания не несет ответственности за безопасность файлов, сохраненных на диске.

Если фактическая настройка и методы применения не идентичны тем, которые изложены в данном руководстве, обратитесь к последней информации о продукте на веб-сайте компании.

Основные операции

Включить

В выключенном состоянии нажмите и удерживайте кнопку питания.

Выключение

Во включенном состоянии нажмите и удерживайте кнопку питания в течение 3 секунд, затем во всплывающем меню выберите «Выключить» для выключения.

Спать

При нормальных условиях работы кратковременно нажмите кнопку питания, чтобы перевести в режим ожидания. Теперь экран закроется. Коротко нажмите кнопку питания еще раз, чтобы возобновить нормальный режим. Вы можете настроить устройство на автоматический переход в спящий режим после желаемого времени простоя.

Сброс питания

Если вы испытываете медленную работу устройства при обычном использовании, вы можете выключить и снова включить питание, чтобы перезагрузить операционную систему.

Тайм-аут экрана

Если вы не коснетесь проигрывателя в течение установленного времени и не активируете его с помощью кнопки, экран автоматически отключится. В любом состоянии кратковременно нажмите кнопку питания для активации; Затем сдвиньте замок вверх до зеленого пятна, что даст доступ к верхнему интерфейсу.

Если необходимо отключить функцию тайм-аута экрана, вы можете установить опцию [Тайм-аут экрана] под функцией [Дисплей] на «Никогда».

Использование карты Micro SD

После подключения этого устройства к компьютеру вы найдете два движущихся диска. Первый - это диск со встроенной памятью для этого устройства, а другой - диск для карты MicroSD. Если карта не вставлена, второй диск открыть нельзя. Данное устройство поддерживает расширение карты MicroSD с 128 МБ до 128 ГБ.

Установка и отсоединение карты Micro SD

Вставка:

Положите карту Micro SD лицевой стороной вверх (сторона со словами) и слегка вдавите карту в гнездо карты, т. Е. Подключите устройство. В этом состоянии вы можете воспроизводить содержимое карты Micro SD.

размонтаживание:

Слегка нажмите на Micro SD, и он отскочит от секции, а затем вы можете извлечь ее.

Внимание:

Пожалуйста, выполняйте операции вставки и демонтажа при отключенном питании! В противном случае это приведет к потере или повреждению файлов внутри устройства! Если карта не вставлена, устройство не сможет выполнять операции чтения и записи для примечаний к диску более позднего съемного диска (карта Micro SD).

Батарея:

Для этого устройства используется полимерный аккумулятор большой емкости.

Доступная длительность заряда батареи зависит от громкости, типов воспроизводимых файлов и работы батарей. Игрок может быть настроен пользователем как «пользователь определяет время отключения питания» или «настройка дисплея» для экономии батарей.

Зарядка:

Это устройство можно заряжать через порт USB, а также использовать зарядное устройство постоянного тока:

- выньте зарядное устройство постоянного тока, подключите его к сетевой розетке с напряжением 220 В переменного тока, затем подключите зарядное гнездо к разъему USB устройства.

Предупреждения о зарядке:

Новая батарея может быть разряжена и не заряжена до того, как вы получите устройство.

Если устройство не используется в течение длительного времени, лучше заряжать его до полной емкости каждые 2 или 3 месяца во время хранения.

Адаптер питания является ключевым компонентом портативного плеера, который играет важную роль в поддержании нормальной работы портативного плеера и защите вашей безопасности при использовании плеера. Долгосрочный опрос клиентов и практика послепродажного обслуживания показывают, что неисправность портативного плеера во многих случаях была вызвана использованием неподходящих аксессуаров, в частности, адаптера питания.

Использование нестандартного адаптера питания значительно сократит срок службы портативного плеера, нестабильность напряжения серьезно повлияет на нормальную работу портативного плеера и нанесет непоправимый урон производительности и надежности плеера. Использование некачественного адаптера питания также снизит качество звука проигрывателей и отключит проигрыватель при его использовании. Кроме того, использование некачественного сетевого адаптера приведет к возгоранию и взрыву, что обеспечит безопасность потребителей.

Вернуться в основной интерфейс

В любом интерфейсе коснитесь значка «» для доступа к основному интерфейсу.

Вернуться в верхний интерфейс или меню

В любом интерфейсе коснитесь значка «», нажмите кнопку «» для доступа к верхнему интерфейсу или меню. Вы также можете нажать клавишу «» для этого.

Очки за внимание

Не используйте проигрыватель в исключительно холодных или жарких, пыльных, влажных или сухих условиях;

Не роняйте плеер во время его использования.

Пожалуйста, заряжайте аккумулятор, когда:

A. Значок питания от батареи показывает пустой значок;

B. Система автоматически отключается, и питание снова отключается при повторном включении устройства;

С. Нет ответа, если вы работаете с любой клавишей;

Пожалуйста, не отключайте питание внезапно, когда проигрыватель отформатирован или находится в процессе загрузки или скачивания. В противном случае это может привести к ошибкам в программе;

Когда это устройство используется в качестве мобильного диска, пользователь должен хранить или экспортировать файлы в надлежащем методе управления файлами. Любой неправильный метод работы может привести к потере файлов, за которые данная Компания не несет ответственности;

Пожалуйста, не разбирайте это устройство самостоятельно. Если есть какие-либо проблемы, пожалуйста, свяжитесь с дилером;

Там не будет никакого отдельного уведомления в случае каких-либо изменений в функциях и производительности этого продукта;

Чтобы избежать проблем, которые могут возникнуть с сервисными центрами, утвержденными Visual Fan Ltd. (поскольку Visual Fan оставляет за собой право прекратить сотрудничество с любым сервисным центром, который был предварительно одобрен и упомянут в гарантийном талоне на дату, когда партия продукта был продан на рынке), прежде чем доставлять товар в сервисный магазин, пожалуйста, проверьте обновленный список утвержденных сервисных магазинов на сайте Allview в разделе: «Поддержка и сервис - Одобренный сервис».

Предупреждение. Мы не несем ответственности за ситуации, в которых используется телефон, за исключением случаев, предусмотренных в руководстве.

Наша компания оставляет за собой право вносить изменения в содержание руководства, не разглашая его.

Эти изменения будут опубликованы на веб-сайте компании для продукта, который она изменяет. Кроме того, мы не несем ответственности за любые ошибки печати. Содержание этого руководства может отличаться от приведенного в продукте. В этом последнем случае будет рассмотрено.

Не закрывайте антенну рукой или другими предметами. Несоблюдение этого требования приводит к проблемам с подключением и быстрой разрядке батареи.

Все приложения, предоставленные третьими лицами и установленные на этом устройстве, могут быть изменены и / или остановлены в любой момент. Visual Fan Ltd не несет никакой ответственности за модификации услуг или содержимого этих приложений. Любой запрос или вопрос относительно сторонних приложений могут быть адресованы владельцам этих приложений.

Для получения дополнительной информации о продукте посетите www.allviewmobile.com

Из-за использованного материала корпуса изделие должно быть подключено только к интерфейсу USB версии 2.0 или выше. Подключение к так называемому питанию USB запрещено.

Адаптер должен быть установлен рядом с оборудованием и должен быть легко доступен. Рекомендуется держать планшет на расстоянии не менее 25 мм от любой части тела.

Не используйте устройство в условиях слишком высокой или слишком низкой температуры, никогда не подвергайте его воздействию сильного солнечного света или слишком влажной среды.

Максимальная рабочая температура окружающей среды оборудования составляет 40 °C

ВНИМАНИЕ! РИСК ВЗРЫВА, ЕСЛИ БАТАРЕЯ ЗАМЕНЕНА НЕПРАВИЛЬНЫМ ТИПОМ. УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗУЕМЫХ БАТАРЕЙ В СООТВЕТСТВИИ С ИНСТРУКЦИЯМИ

Это устройство было проверено и соответствует применимым ограничениям радиочастотного (РЧ) воздействия. Удельная скорость поглощения (SAR) относится к скорости, с которой организм поглощает радиочастотную энергию. Пределы SAR составляют 1,6 Ватта на килограмм (больше объема, содержащего массу 1 грамма ткани) в странах, которые следуют пределу FCC США, и 2,0 Вт / кг (в среднем более 10 граммов ткани) в странах, которые следуют пределу Европейского совета. Тесты SAR проводятся с использованием стандартных рабочих положений, когда устройство передает на самом высоком сертифицированном уровне мощности во всех тестируемых диапазонах частот. Чтобы уменьшить воздействие радиочастотной энергии, используйте аксессуар для громкой связи или другие подобные устройства, чтобы держать устройство подальше от головы и тела. Носите это устройство на расстоянии не менее 5 мм от тела, чтобы уровни воздействия оставались на уровне или ниже проверенных уровней. Выберите зажимы для ремня, кобуры или другие аналогичные аксессуары для ношения на теле, которые не содержат металлических компонентов, чтобы поддерживать работу таким образом. Случаи с металлическими частями могут изменить характеристики РЧ устройства, включая его соответствие руководствам по радиочастотному воздействию, способом, который не был проверен или сертифицирован, и следует избегать использования таких аксессуаров.

В целях вашей безопасности рекомендуется, чтобы во время зарядки вы не держали устройство рядом со своим телом и не ставили его на воспламеняющуюся подставку. В ночное время рекомендуем убрать телефон на минимальное расстояние 1 метр.

настройки

В главном меню выберите «Настройки», чтобы получить доступ к папке «Системные настройки». Прямо нажмите, чтобы войти в интерфейс настроек.

Описание функций:

Wi-Fi

Wi-Fi: открыть / закрыть беспроводное соединение

Использование данных

Отображение использования данных

Настройка звука

Громкости: установите уведомления, медиа и громкость будильника.

Уведомление по умолчанию: нажмите, чтобы открыть меню настроек уведомлений.

Звуки касания: если отмечено, нажатие на сенсорный экран издаст звук

Настройки экрана

Яркость: отрегулируйте яркость экрана.

Обои: вы можете выбрать обои из Галереи и Обои

Спящий режим: настройка времени ожидания заставки.

Когда устройство находится в режиме ожидания, функция Wi-Fi будет отключена для экономии заряда аккумулятора.

Размер шрифта: установить размер шрифта

Место хранения

Проверьте память PMP и доступное хранилище.

аккумулятор

Показывает информацию о состоянии батареи и использовании

Программы

Здесь вы можете просматривать и управлять установленными приложениями

Учетные записи и синхронизация

Информация и настройки синхронизации для ваших учетных записей.

Сервисы определения местоположения

Содержит настройки для активации или деактивации опций локализации.

Безопасность

Блокировка экрана: установите метод блокировки экрана: слайд, шаблон, PIN-код, пароль.

Сделайте пароли видимыми: если они отмечены, вы можете видеть буквы, введенные в поле пароля.

Неизвестные источники: позволяет устанавливать приложения, которые не приходят из Google Play.

Язык ввода

Установите язык и область, способ ввода и т. Д.

Резервное копирование и сброс

Может резервное копирование и восстановление настроек устройства и данных

Дата и время

Установите дату, время, часовой пояс и формат отображения времени

Доступность

Варианты поворота экрана, увеличения текста, ввода пароля и т. Д.

Варианты разработчика

Настройки и опции для разработчиков Android™.

Об устройстве

Проверьте версию программного обеспечения устройства и другую информацию.

Подключиться к компьютеру

Это устройство может быть подключено к ПК через USB-кабель, по которому данные копируются или удаляются. Конкретная процедура заключается в следующем.

1. Подключите устройство через USB-кабель к USB-порту компьютера, и вы получите уведомление «USB уже подключен».
2. Выберите «Уведомление USB уже подключено» и выберите «открыть USB-накопитель», и вы сможете управлять файлами из памяти вашего устройства.

Сброс данных

Если на этом устройстве имеется ошибка или установлено стороннее программное обеспечение этого устройства, выберите заводские настройки восстановления, удалите стороннее программное обеспечение и восстановите состояние по умолчанию. Перейдите в «Настройки» - «Конфиденциальность», выберите пункт «Сброс настроек», подтвердите, и все данные будут удалены.

Общие проблемы

Что такое файл APK? Какая связь между APK-файлом и Android PMP?

A: APK - это сокращение от Android Package. APK файлы могут быть установлены и запущены непосредственно в систему Android устройства. Как получить приложение APK?

A: Вы можете скачать через установку на ПК, вы также можете скачать и установить ее из Google Play.

Почему разрывается соединение WIFI?

O: Если установлена опция «экранный экран», когда проигрыватель находится в режиме ожидания в течение определенного времени, функция WIFI будет закрыта из-за батареи; При повторной активации функции WIFI для возобновления автоматического подключения

требуется около 5 секунд.

Почему некоторые загруженные APK-программы не работают должным образом?

А: Аппаратное и программное обеспечение системы Android имеет определенные требования. Некоторые APK-программы не были протестированы на соответствие этим требованиям. Если вы загрузите непроверенную программу APK, она может работать не так, как должна, а также может повредить устройство.

Почему устройство не показывает состояние зарядки?

А: Когда батарея разряжена, вам необходимо использовать зарядное устройство постоянного тока. Он должен заряжать не менее полчаса, чтобы показать состояние зарядки.

Почему не работает датчик силы тяжести?

А: Это устройство имеет датчик силы тяжести, так что экран может переключаться. Однако некоторые приложения не поддерживают функцию индукции гравитации. Таким образом, когда этот тип приложения активирован, устройство не может выполнить переключение экрана.

Устройство не может загрузиться

- 1) Проверьте уровень заряда батареи
- 2) После проверки батареи снова подключите адаптер переменного тока
- 3) Если после зарядки он все еще не может загрузиться, обратитесь в нашу службу поддержки

Я не слышу звук в гарнитуре

- 1) Пожалуйста, убедитесь, что громкость не установлена на 0
- 2) Пожалуйста, проверьте, подключены ли наушники

Зарядка устройства показывает аномалии

- 1) Пожалуйста, подтвердите, что использование оборудования соответствует требованиям зарядного устройства устройства зарядного устройства
- 2) При зарядке через USB, пожалуйста, не подключайте к компьютеру ведущий интерфейс USB

Почему некоторые загруженные видео не могут быть воспроизведены?

Это устройство совместимо с форматами видеофайлов из Интернета, но из-за того, что форматы видео могут отличаться, существует вероятность несовместимости с некоторыми из них. В этих случаях рекомендуется использовать ПК и программное обеспечение для преобразования видео, чтобы получить совместимый формат.

SPECIFICATIONS / SPECIFICATII / СПЕЦИФИКАЦИИ / ESPECIFICACIONES / MŰSZAKI ADATOK / DANE TECHNICZNE / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

General / General / общ / General / általános / Ogólne / генеральный	Language / Limba / язык / Idioma / Nyelv / Język / язык	EN, BG, DE, ES, HU, PL, RO, a.s.o.
	Network / Retea / мрежа / Síťové parametry / Red / Hálózat / Sieć / сеть	2G: 850/900/1800/1900 MHz; 3G:UMTS:900/ 2100 MHz
	SIM	SIM
Dimensions / Dimensiuni / размери / Dimensiones / Méretek / Wymiary / Размеры	Dimensions / Dimensiuni / размеры / Dimensiones/ Méretek/ Wymiary / Размеры	246.2x171.7x10.7mm
	Weight / Greutate / тегло/ peso/ súly/ waga / Вес	479.4g
Display / Display / монитор / Display / kijelző / wystawa / дисплей	Resolution / Rezolutie резолюция / Rezolute / Resolución / Felbontás / Uchwała	1280x800px
	Touchscreen / Touchscreen / Тъч скрийн / Pantalla táctil / Érintőkijelző / Ekran dotykowy / Touchscreen / Сенсорный экран	Capacitive touchscreen multitouch/ Ecran multi-tactil capacitiv / Сенсорный сенсорный мультитач / Kapacitní dotykový multitouch / Pantalla tactil capacitiva Multitáctil / Kapacitív érintőképernyő több ponton érzékelő / Pojemnościowy ekran dotykowy wielodotykowy / Емкостный сенсорный экран мультитач
	Type / Tip / Tip / Тип / Tipo / Gépel / Тип / тип	10.1" LCD IPS
Characteristics / Caracteristici / Характеристики / características / jellemzők / Характеристики	Operating system / Операционна система / Sistema operative / Operációs rendszer / System operacyjny / Sistem de operare / Операционная система	Android 9.1™ Pie
	Processor / Procesor / Processor / procesador / feldolgozó / processor / Procesor / процессор	Cortex®-A7 1.3GHz Quad-Core

	Graphic processor / Procesor grafic / Графичен процесор / procesador gráfico / Grafikus processzor / procesor graficzny / графический процессор	Mali 400
	Flash memory / Memorie flash / Флэш памет/ Memoria flash/ Flashmemória/ Pamięć flash / флэш-память	12GB
	RAM memory / Ram памет / Memoria RAM / Ram memória / pamięć RAM / Memorie RAM / Оперативная память	2GB
	Micro SD	<128GB
	Multitasking / Multitasking / Мултитаскинг / Multitarea / Többfeladatos / wielozadaniowość / многозадачность	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Widget / Widget / Widget / Widget / Widget / Widget / Widget / виджет	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	GPS	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	AGPS	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Call function / Functie de apelare / Функция за повикване / Funkce volání / Función de llamada / Hívásfunkció / wywołanie funkcji / Функция вызова	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Radio FM	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
Sound / Sunet / звук / sonar / Tono/ hang / dźwięk / звук	3.5mm jack	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Alert type / Tip alerta / Тип предупреждение / Typ upozornění / Tipo de alerta / Riasztás típusa / Тип alertu / Тип оповещения	Vibration, ringtone / Vibratie, sunet / Вибрация, тон на звънене / Vibration, uzzvánění / Vibracion, tono de llamada / Rezgés, csengőhang / Wibracje, dzwonek / Вибрация, рингтон
	Speaker / Difuzor / високоговорител / altavoz / hangszóró / głośnik / Орапор	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
Video / Video / видео / video / video / video / видео	Render / Redare / направи / hacer / render / oddać / оказывать	HD720p
	Internet render / Redare de pe internet / Интернет направи / Internet render / Internet render / Internet czyni / Redare internet /	HD720p

	Интернет рендер	
Camera / Camera / камера / cámara / kamera / kamera / Camera / камера	Camera resolution / Rezolutie camera / rozdzielczość kamery / resolución de la cámara / kamera felbontása / rozdzielczość kamery	2 MP –front 2 MP - back
	Video recording / Inregistrare video / видеозапись / Grabación de video / videofelvétel / nagrywanie video / запись видео	HD 720p
	HDR	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	LED flash	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Geotagging	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
Data / Date / данни/ Data / Datos / Adat / Dane / Данные	3G	HSDPA 21,1Mbps/HSUPA 5.76Mbps
	EDGE	Class 10
	GPRS	Class 10
	WLAN	WiFi 802.11 b/g/n
	Bluetooth	4.0
	USB	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да 2.0 micro USB
Sensors / Senzori / Сензори / Sensores / érezékelők / czujniki / датчиков	Accelerometer / Accelerometru / акселерометър / Acelerómetro / gyorsulásmérő / accelerometer / акселерометр	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Rotation sensor / Sensor rotatie / Сензор за въртене / Snímač otáčení / Sensor de rotación / Forgásérzékelő / Obrót czujnika / Датчик вращения	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
Internet	Social networking / Retele de socializare / Социални мрежи / Redes Sociales / A közösségi hálóknak való kommunikáció / Sieć społecznościowa / социальная сеть	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	E-mail	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Applications / Aplicatii / Приложения / Aplicaciones / alkalmazások / Апликације / Приложения	Yes / Da / да / Ano / Igen / Si / Tak / да
	Hotspot	Tethering WiFi / Bluetooth
Battery / Acumulator / батерия / bateria / akkumulátor /	Capacity / Capacitate / капацитет / capacidad / capacidad / pojemność / Вместимость	Li-Polymer 4000 mAh
	Charger type / Tip încarcator / тип на	DC 5V, 2000mA

bateria / аккумулятор	зарядно / tipo de cargador / A töltő típusa / Typ ładowarki / Тип зарядного устройства	
	Running time / Timp utilizare / разговор / conversación / beszélgetés / rozmowa / Продолжительность / Ожидание	660min
	Standby / Timp așteptare / резервен / Colocarse / készenlét / Czekaaj	<400h
Box content / Continut pachet / съдържание кутия / Contenido de la caja / A doboz tartalma / zawartość Box / Содержимое коробки	Tablet, user manual, warranty card, power adapter, USB data Cable / Tableta, manual utilizare. Certificate garantie, alimentator, cablu de date USB / Таблет, ръководство за потребителя, гаранционен сертификат, захранващо устройство, USB кабел за данни / tablet, uživatelská příručka, záruční list, napájecí adaptér, datový kabel USB / Tableta PC, manual de usuario, tarjeta de garantía, cargador, cable USB / Tablet, felhasználói kézikönyv, jótállási jegy, hálózati adapter, USB adatkábel / Tablet, instrukcja obsługi, karta gwarancyjna, zasilacz, kabel USB / Планшет, руководство пользователя, гарантийный талон, адаптер питания, USB-кабель для передачи данных	

Model	Viva 1003G	
WWAN	Supported Bands (MHz) :	Max Power:
	GSM900 : Tx 880-915, Rx 925-960	33.48 dBm
	GSM1800 : Tx 1710-1785, Rx 1805-1880	30.41 dBm
	WCDMA Band I : Tx 1920-1980, Rx 2110-2170	24.30 dBm
	WCDMA Band VIII : Tx 880-915, Rx 925-960	23.57 dBm
WLAN	Frequency (MHz) : 2412-2472	Max Power:12.55 dBm
BT	Frequency (MHz) : 2402-2480	Max Power: 1.54 dBm
SAR	Head : -	Body: 1.683 W/kg



AT	BA	BE	BG	CH	CY
CZ	DE	DK	EE	EL	ES
FI	FR	GR	HR	HU	IE
IS	IT	LT	LU	LV	ME
MK	MT	NL	NO	PL	PT
RO	SE	SI	SK	TR	UK

Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.



To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

The device is restricted to indoor use only when operating in the 5150 to 5350 MHz frequency range.



Presiunea de sunet excesivă de la căști poate cauza pierderea auzului. Pentru a preveni posibilele probleme de auz, nu ascultați la niveluri ridicate de volum pe perioade îndelungate. Dispozitivul este restricționat doar pentru utilizarea în interiorul locuinței, atunci când funcționează în raza de frecvență dintre 5150 și 5350 MHz.



Прекомерното звуково налягане от слушалки може да доведе до загуба на слуха.

За да предотвратите евентуално увреждане на слуха, не слушайте с високи нива на силата на звука за дълги периоди от време. Устройството е ограничено до употреба в закрити помещения само при работа в честотния диапазон от 5150 до 5350 MHz



Nadměrná hlasitost z reproduktoru a sluchátek může způsobit ztrátu sluchu.

Abyste zabránili možnému poškození sluchu, neposlouchejte s vysokou hlasitostí po dlouhou dobu.

Přístroj je omezen pouze na vnitřní použití, pokud pracuje v kmitočtovém rozsahu 5150 až 5350 MHz.



La presión sonora excesiva de los auriculares y auriculares puede causar pérdida de la audición.

Para evitar posibles daños auditivos, no escuche a niveles de volumen altos durante períodos prolongados.

El dispositivo está restringido a uso en interiores sólo cuando se opera en el rango de frecuencias de 5150 a 5350 MHz.



A túlzott hangerő a fülhallgatókból vagy a hangszórókból szélsőséges esetben halláskárosodást okozhat. Ezt megelőzendő, ne hallgassa magas hangerőn a készüléket, huzamosabb ideig. A készülék beltéri használatra van korlátozva, ha az 5150-5350 MHz frekvencia sávban működik.



Aby uniknąć możliwych uszkodzeń słuchu, nie należy długo słuchać muzyki o dużej głośności.

Urządzenie jest przeznaczone do użytku wewnątrz pomieszczenia tylko w zakresie częstotliwości od 5150 MHz do 5350 MHz.

Чрезмерное звуковое давление от наушников и наушников может привести к потере слуха.



Чтобы предотвратить возможное повреждение слуха, не слушайте на высокой громкости в течение длительного времени.

Устройство предназначено для использования только внутри помещений при работе в диапазоне частот от 5150 до 5350 МГц.

English (en)

Android and Google Play are trademarks of Google LLC.

Romanian (ro)

Android și Google Play sunt mărci comerciale deținute de Google LLC.

Bulgarian (bg)

Android и Google Play са търговски марки на Google LLC.

Czech (cz)

Android a Google Play jsou ochranné známky společnosti Google LLC.

Espanyol (es)

Android and Google Play son marcas comerciales de Google LLC.

Hungarian (hu)

Android és a Google Play a Google LLC. védjegyei.

Polish (pl)

Android i Google Play są znakami towarowymi firmy Google LLC.

Russian (ru)

Android и Google Play являются товарными знаками Google LLC.